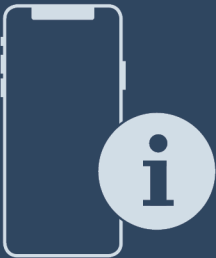


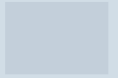


Kullanım kılavuzu

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

İçindekiler

1	Bir bakışta cihaz.....	3
1.1	Teslimat kapsamı.....	3
1.2	Cihaz ve donanımına genel bakış.....	3
1.3	VarioTempZone.....	3
1.4	SmartDevice.....	4
1.5	Cihazı kullanma alanı.....	4
1.6	Uygunluk.....	4
1.7	REACH yönetmeliğine göre SVHC maddeleri.....	4
1.8	EPREL Veri Tabanı.....	5
1.9	Yedek parçalar.....	5
2	Genel güvenlik açıklamaları.....	5
3	Touch & Swipe ekranın çalışma şekli.....	6
3.1	Gezinme ve sembol açıklaması.....	6
3.2	Menüler.....	6
3.3	Uyku modu.....	7
4	Devreye alma.....	7
4.1	Cihazı çalıştırma (ilk işleme alma).....	7
4.2	EasyTwist-Ice donanımını işleme alma.....	8
5	Depolama.....	8
5.1	Saklama ile ilgili notlar.....	8
5.2	Soğutma bölgesi.....	8
5.3	EasyFresh	8
5.4	Dondurucu bölgesi.....	8
5.5	Saklama süreleri.....	9
6	Enerji tasarrufu.....	9
7	Kullanım.....	9
7.1	Kumanda ve gösterge elemanları.....	9
7.1.1	Durum göstergesi.....	9
7.1.2	Gösterge simgeleri.....	9
7.2	Cihaz fonksiyonları.....	10
7.2.1	Cihaz fonksiyonları ile ilgili notlar.....	10
	Cihazı kapatıp açma.....	10
	Sıcaklık bölgesini kapatma ve açma.....	10
	WLAN.....	11
	Sıcaklık.....	12
	Sıcaklık birimi.....	12
	SuperCool.....	12
	SuperFrost.....	13
	Çözdürme döngüsünün başlatılması.....	13
	PartyMode	14
	HolidayMode.....	14
	SabbathMode.....	15
	EnergySaver	15
	CleaningMode.....	16
	Ekran parlaklığı.....	16

H	H-Value.....	17
	Kapı alarmı.....	17
	Giriş kilidi.....	17
	Dil.....	18
	Cihaz ve yazılım bilgileri.....	18
	Hatırlatma.....	19
	Demo modu.....	19
	Varsayılan fabrika ayarlarını geri yükleme.....	19
7.3	Mesajlar.....	20
7.3.1	Uyarılara genel bakış.....	20
7.3.2	Uyarıları sona erdirmeye.....	20
7.3.3	Hatırlatmalara genel bakış.....	20
7.3.4	Hatırlatmaları sona erdirmeye.....	20
8	Donanım.....	20
8.1	Kapı rafı.....	20
8.2	Çekmeceler.....	23
8.3	EasyFresh-Safe raf kapağı.....	24
8.4	Cam plakalar.....	24
8.5	EasyTwist-Ice.....	25
8.6	Tereyağı kutusu.....	26
8.7	Yumurta rafı.....	26
8.8	Şişe tutucuları.....	26
9	Bakım.....	26
9.1	FreshAir aktif karbon filtresi.....	26
9.2	Dışarı çekme sistemlerinin parçalarına ayrılması / monte edilmesi.....	27
9.3	EasyFresh-Safe raf kapağı.....	27
9.4	Cihazı çözdürme.....	27
9.5	Cihazı temizleme.....	28
10	Müşteri yardımı.....	30
10.1	Teknik veriler.....	30
10.2	Çalışma sesleri.....	30
10.3	Teknik arıza.....	31
10.4	Müşteri servisi.....	32
10.5	Model plakası.....	32
11	Devre dışı bırakma.....	32
12	İmha.....	32
12.1	Cihazın imha için hazırlanması.....	32
12.2	Cihazın çevreye zarar verilmeyecek şekilde imha edilmesi.....	32

Üretici bütün tip ve modelleri sürekli olarak geliştirir. Bu nedenle şekil, donanım ve teknolojide değişiklik yapma hakkını saklı tutmak zorunda olmamızı bu nedenle lütfen anlayışla karşılayın.

Simge	Açıklama
	Kılavuzu okuyun Yeni cihazınızın tüm avantajlarını öğrenmek için lütfen bu kılavuzdaki tüm açıklamaları dikkatli bir şekilde okuyun.

Simge	Açıklama
	Ek bilgiler için internet'e bakın Ek bilgilerin bulunduğu ve diğer dillerdeki dijital kılavuza, kılavuzun ön sayfasındaki QR kodundan veya home.liebherr.com/fridge-manuals adresine servis numarasını girerek ulaşabilirsiniz. Servis numaraları model plakasında yazılıdır: Fig. Örnek gösterim
	Cihazı kontrol etme Tüm parçaları taşıma hasarlarına dair kontrol edin. Şikayetleriniz olması durumunda bayi veya müşteri hizmetlerine danışın.
	Farklılıklar Bu kılavuz, birden fazla model için geçerli olduğundan, burada belirtilen değerlerden sapmalar olabilir. Sadece belli cihazlarla ilgili bölümler, yıldız (*) işaretiyle işaretlenmiştir.
	Kullanım talimatları ve kullanım sonuçları Kullanım talimatları ► ile işaretlenmiştir. Kullanım sonuçları ▷ ile işaretlenmiştir.
	Videolar Cihazlar ile ilgili videolar, Liebherr-Hausgeräte firmasının YouTube kanalında yayınlanmaktadır.

Açık kaynak lisansları:

Cihaz, açık kaynak lisansları kullanan yazılım bileşenleri içerir. Kullanılan açık kaynak lisanslarına ilişkin bilgilere buradan ulaşabilirsiniz: home.liebherr.com/open-source-licences

Bu kullanım kılavuzunun geçerli olduğu ürünler:

M.. 90..

1 Bir bakışta cihaz

1.1 Teslimat kapsamı

Tüm parçaları taşıma hasarlarına dair kontrol edin. Şikayetleriniz olması durumunda bayi veya müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)

Teslimat aşağıdaki parçalardan oluşur:

- Zemin üstünde duran cihaz
- Donanım (model göre değişir)
- Montaj malzemesi (model göre değişir)
- "Quick Start Guide,,
- "Installation Guide,,
- Servis broşürü

1.2 Cihaz ve donanımına genel bakış

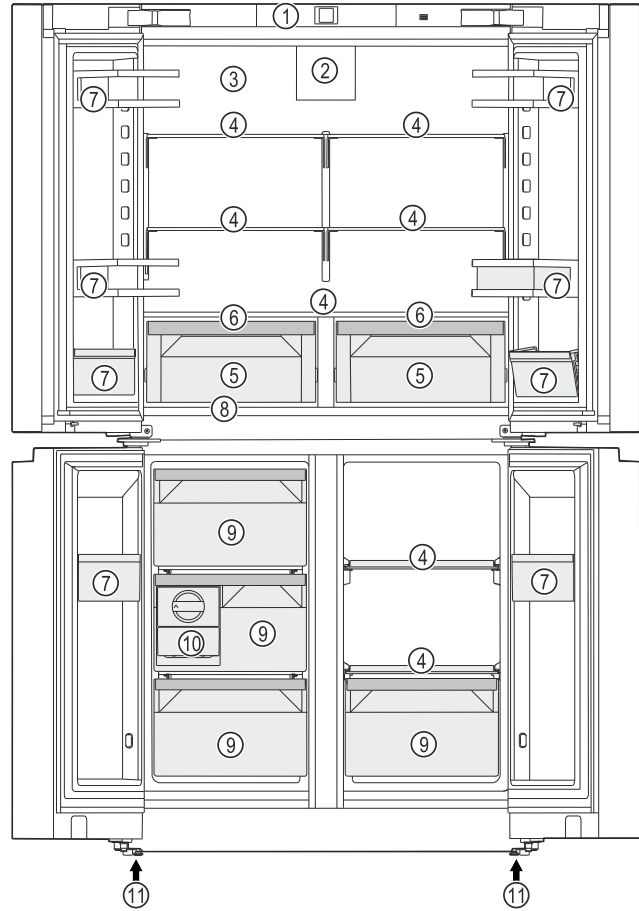


Fig. 1 Örnek gösterim

Donanım

- | | |
|--|---------------------------|
| (1) Kumanda elemanları | (7) Kapı rafı |
| (2) FreshAir aktif karbon filtreli fan | (8) Model plakası |
| (3) Kuru arka panel | (9) Dondurucu çekmecesini |
| (4) Raf alanı | (10) EasyTwist-Ice |
| (5) EasyFresh-Safe | (11) Ayaklar |
| (6) EasyFresh-Safe kapağı | |

1.3 VarioTempZone

Cihazınız bir VarioTempZone (-18 °C ila +5 °C) ile donatılmıştır. Bu sayede dondurucu bölmesinin bir alanını başka bir soğutma bölgesi olarak kullanabilirsiniz.

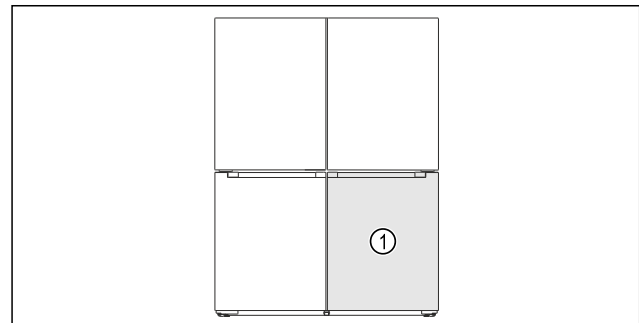


Fig. 2 Örnek gösterim

(1) VarioTempZone

VarioTempZone'ı başka bir soğutma bölgesi olarak kullanırsanız, sesli cihaz sesleri duyulabilir. Ancak cihaz tamamen çalışır durumda.

Bir bakışta cihaz

Ayrıntılı bilgiler:

- VarioTempZone'daki sıcaklığı ayarlayın. (bkz. VarioTempZone'deki sıcaklığı ayarlama)
- Saklama ile ilgili notları dikkate alın. (bkz. 5.1 Saklama ile ilgili notlar)

1.4 SmartDevice

SmartDevice, buzdolabı-derin dondurucu kombinasyonunuz için bir ağ bağlantısı çözümüdür.

Cihazınız SmartDevice uyumlu veya bunun için hazır olduğunda, cihazınızı hızlı ve kolay bir şekilde WLAN ağına bağlayabilirsiniz. SmartDevice uygulaması ile cihazınızı bir mobil cihazdan kullanabilir ve kumanda edebilirsiniz. SmartDevice uygulamasında, ilave fonksiyonlar ve ayar seçenekleri sunulmaktadır.

SmartDevice için Cihazınız SmartDeviceBox kullanımı hazırlanmış cihaz: için hazırlanmıştır. Öncelikle SmartDeviceBox'u temin etmeli ve kurmalısınız. Cihazınızı WLAN ağına bağlayabilmek için SmartDevice uygulamasını indirmelisiniz.



SmartDevice ile smartdevice.liebherr.com ilgili ayrıntılı bilgiler:

SmartDeviceBox'un Liebherr-Hausgeräte mağazasından temin edilmesi: home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html

SmartDevice uygulamasının indirilmesi:



SmartDevice uygulaması kurulduktan ve yapılandırıldıktan sonra cihazınızı SmartDevice uygulaması ve WLAN (bkz. WLAN) cihaz fonksiyonu ile WLAN ağına bağlayabilirsiniz.

Not

Aşağıda belirtilen ülkelerde SmartDevice fonksiyonu mevcut değildir: Rusya, Beyaz Rusya, Kazakistan.

SmartDeviceBox fonksiyonunu kullanamazsınız.

1.5 Cihazı kullanma alanı

Amaca uygun kullanım

Cihaz sadece gıdaların evde veya eve benzer ortamlarda soğutulması için kullanılmalıdır. Bunun arasında, örneğin

- personel mutfaklarında, kahvaltılı pansiyonlarda,

- kırlardaki evlerde, otellerde, motellerde ve diğer konaklama mekanlarındaki misafirler tarafından,
- toptancılardaki yemek hizmetlerinde veya benzeri hizmetlerde kullanım.

Cihaz, ankastre kullanım şekli için uygun tasarlanmamıştır.

Diğer herhangi bir şekilde kullanılması yasaktır.

Öngörülebilir hatalı kullanım

Aşağıdaki uygulamalar kesinlikle yasaktır:

- ilaçların, kan plazmasının, laboratuvar preparatlarının veya 2007/47/AT sayılı Tıp ürünleri yönetmeliğine tabi benzer madde ve ürünlerin saklanması ve soğutulması
- Patlama tehlikesi bulunan yerlerde kullanım

Cihazın yanlış kullanımı, saklanan malların zarar görmesine veya bozulmasına neden olabilir.

İklim sınıfları

Cihaz, iklim sınıfına göre, sınırlı ortam sıcaklıklarında çalıştırılmak üzere tasarlanmıştır. Cihazınız için geçerli olan iklim sınıfı, model plakasında basılıdır.

Not

► Kusursuz bir işletim sağlamak için, belirtilen çevre sıcaklığına uyun.

İklim sınıfı	ortam sıcaklıkları için:
SN	10 °C ila 32 °C
N	16 °C ila 32 °C
ST	16 °C ila 38 °C
T	16 °C ila 43 °C
SN-ST	10 °C ila 38 °C
SN-T	10 °C ila 43 °C

Cihaz maksimum %80'lik bir bağıl nem için tasarlanmıştır. Cihazı %80'in üzerindeki bağıl nemde kullanırsanız cihaz çalışır, ancak cihazın üst yüzeyinde yoğuşma suyu oluşur.

1.6 Uygunluk

Soğutucu madde devridaiminde sızıntı olup olmadığı kontrol edilmiştir. Cihaz, geçerli güvenlik kurallarına ve ilgili yönergelere uygundur.

AB Uygunluk Beyanı'nın eksiksiz hali, aşağıda belirtilen İnternet adresinde sunulmaktadır: www.Liebherr.com

1.7 REACH yönetmeliğine göre SVHC maddeleri

Aşağıdaki bağlantıdan cihazınızın REACH yönetmeliğine göre SVHC maddeleri içerip içermediğini kontrol edebilirsiniz: home.liebherr.com/de/deu/deu/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html

1.8 EPREL Veri Tabanı

1 Mart 2021 tarihinden itibaren enerji tüketimi etiketi ve ekolojik tasarım gereklilikleri ile ilgili bilgiler Avrupa Birliği Ürün Veri Tabanı'nda (EPREL) sunulacaktır. Ürün veri tabanı <https://eprel.ec.europa.eu/> adresinde sunulmaktadır. Burada model kodunu girmeniz talep edilecek. Model kodu, model plakasında yazılıdır.

1.9 Yedek parçalar

Donanımın işlevsel parçaları ve stoklanabilir parçaları için yedek parça bulundurma süresi 15 yıldır.

2 Genel güvenlik açıklamaları

Bu kullanım kılavuzunu, ihtiyacınız olduğu her zaman başvurabilmek için dikkatle saklayın.

Cihazı başkasına verdiğinizde, bu kullanım kılavuzunu da cihazın sonraki sahibine verin.

Cihazı usulüne uygun ve güvenli bir şekilde kullanabilmek için, cihazı kullanmaya başlamadan önce kullanım kılavuzunu dikkatle okuyun. Kılavuzda sunulan talimatlara, güvenlik uyarılarına ve uyarı bilgilerine her zaman uyun. Bunlar, cihazı güvenli ve kusursuz bir şekilde kurabilmeniz ve kullanabilmeniz için oldukça önemlidir.

Kullanıcı için tehlikeler:

- Bu cihaz, denetlendikleri veya cihazın güvenli kullanımı konusunda eğitim aldıkları ve bundan doğan tehlikeleri anladıkları takdirde, çocuklar ve fiziksel, duymasal ve zihinsel engelli veya bilgi ve tecrübe yönünden eksik olan kişiler tarafından kullanılabilir.

Çocukların cihazla oynaması yasaktır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, denetlenmeye çocuklar tarafından gerçekleştirilemez. 3-8 yaş arası çocuklar cihazı yükleyip boşaltamaz. 3 yaşının altındaki çocuklar sürekli gözetim altında olmamaları durumunda cihazdan uzak tutulmalıdır.

- Cihazın acil durumda elektrikten daha hızlı bir şekilde kesilebilmesi için, prizin kolay erişilebilir olması gerekir. Cihazın arka kısmının dışında olması gerekir.
- Cihazın elektrik kablosunu çekerken her zaman fişinden tutun. Daima fişten tutarak çekiniz.
- Hata durumunda fişini çekin veya sigortadan kapatın.
- Elektrik bağlantısına hasar vermeyin. Cihazı hasarlı elektrik bağlantısıyla çalıştırmayın.
- Cihazdaki onarım ve müdahalelerin sadece müşteri hizmetleri veya bunun için gerekli

eğitimi almış uzman personel tarafından yapılması gerekir.

- Cihazı sadece kullanım kılavuzunda belirtilen talimatlar doğrultusunda monte edin, bağlayın ve imha edin.

Yangın tehlikesi:

- İçindeki soğutma maddesi (tip levhasındaki bilgiler), çevreye zarar vermez, ancak yanıcıdır. Dışarıya sızan soğutma maddesi tutuşabilir.
 - Soğutma devridaiminin boru hatlarına zarar vermeyin.
 - Cihazın içinde açık ateş veya ateş kaynaklarıyla uğraşmayın.
 - Cihazın içinde elektrikli aletler kullanmayın (örneğin buharlı temizlik aletleri, ısıtıcılar, dondurma hazırlayıcıları vs.).
 - Dışarıya soğutucu madde sızdığında: Dışarı sızdığı yerin yakınındaki açık ateşi veya tutuşma kaynaklarını ortadan kaldırın. Odayı iyice havalandırın. Müşteri hizmetlerine haber verin.
- Cihazda, patlayıcı maddeler veya propan, bütan, pentan vs. gibi yanıcı maddeler içeren sprej kutuları saklamayın. Bu tip sprej kutularını, üzerinde basılı olan içindekiler bilgilerinden veya bir ateş simgesinden tanıyabilirsiniz. Dışarı çıkan gaz, elektrikli parçalardan dolayı tutuşabilir.
- Cihazın yanmasına neden olmamaları için, yanan mumları, lambaları ve açık alevli diğer eşyaları cihazdan uzak tutun.
- Alkol içeren içecekleri veya diğer alkol içeren bileşimleri sadece sızdırmayacak şekilde saklayın. Dışarı çıkan alkol, elektrikli parçalardan dolayı tutuşabilir.

Düşme ve devrilme tehlikesi mevcuttur:

- Tabanı, çekmecelerini, kapılarını vs. üzerine basmak veya dayanmak için kullanmayın. Bu özellikle çocuklar için geçerlidir.

Gıda zehirlenmesi tehlikesi mevcuttur:

- Üst üste yerleştirilmiş gıdaları tüketmeyin.

Donma, sağırılık duygusu ve ağır tehlikesi mevcuttur:

- Soğuk yüzeylere veya soğutulmuş/dondurulmuş gıdalarla uzun süreli cilt temasından kaçının veya örneğin eldiven kullanımı gibi güvenlik önlemleri alın.

Yaralanma ve arızalanma tehlikesi vardır:

- Sıcak buhar yaralanmalara yol açabilir. Çözdürmek için elektrikli ısıtma veya buharlı temizlik cihazları, açık alevler veya çözdürme sprejleri kullanmayın.
- Buzları sivri eşyalarla çıkartmayın.

Touch & Swipe ekranın çalışma şekli

Ezilme tehlikesi:

- Kapıyı açıp kapatırken elinizi menteşeye sokmayın. Parmaklar sıkışabilir.

Cihazdaki simgeler:



Simge, kompresörün üstünde olabilir. Kompresördeki yağla ilgilidir ve aşağıdaki tehlikelere işaret eder: Yutulduğunda veya solunum yollarına kaçtığına ölüme neden olabilir. Bu uyarı ancak geri dönüşümle ilgilidir. Normal kullanımda hiçbir tehlike söz konusu değildir.



Sembol, kompresör üzerinde yer almakta ve yangına yol açabilecek maddeler tehlikesini işaret etmektedir. Etiket çıkarılmamalıdır.



Bu ve benzer etiketler cihazın arka tarafında bulunabilir. Kapıda ve/veya muhafazada vakumlu yalıtım panelleri (VIP) veya perlit paneller bulunduğuna dikkat çekerek. Bu not ancak geri dönüşümle ilgilidir. Etiket çıkarılmamalıdır.

Diğer bölümlerdeki uyarı bilgilerini ve özel uyarıları dikkate alın:

	TEHLİKE	Önlenmemesi durumunda ölüm veya ağır bedensel yaralanmalarla neticelenebilecek, doğrudan tehlikeli bir durumu tanımlar.
	DİKKAT	Önlenmemesi durumunda ölüm veya ağır bedensel yaralanmayla neticelenebilecek, tehlikeli bir durumu tanımlar.
	DİKKAT	Önlenmemesi durumunda hafif veya orta bedensel yaralanmalarla neticelenebilecek, tehlikeli bir durumu tanımlar.
	DİKKAT	Önlenmemesi durumunda maddi hasarla neticelenebilecek, tehlikeli bir durumu tanımlar.
	Not	Faydalı açıklamaları ve önerileri vurgular.

3 Touch & Swipe ekranın çalışma şekli

Cihazı Touch & Swipe ekranı ile kullanırsınız. Touch & Swipe ekranı (bundan böyle "ekran" olarak adlandırılacaktır) ile üzerine tıklayarak veya sürükleyerek cihaz fonksiyonları seçersiniz. Ekranda 10 saniye boyunca herhangi bir işlem yapmadığınızda, gösterge bir üst düzeydeki menüye veya doğrudan durum göstergesine geçer.

3.1 Gezinme ve sembol açıklaması

Aşağıda sunulan şekillerde, ekranda gezinme ile ilgili çeşitli semboller kullanılmaktadır. Aşağıda sunulan tabloda bu semboller açıklanmaktadır.

Sembol	Tanım
	Ekranı kısaca dokunma: Fonksiyon etkinleştirilir/devre dışı bırakılır. Seçimi onaylayın. Alt menüyü açın.
	Ekranı, belirtilen süre (örneğin 3 saniye) kadar dokunma: Fonksiyon veya değer etkinleştirilir/devre dışı bırakılır.
	Sağa veya sola kaydırma: Menüde gezinilir.
	Geri sembolüne kısaca dokunma: Önceki menü düzeyine geri dönülür.
	Geri sembolüne 3 saniye boyunca dokunma: Durum göstergesine geri dönülür.
	Sol üst köşedeki geri sembolüne kısaca dokunma: Önceki menü düzeyine geri dönülür.
	Saatli ok: Ekranda sonraki gösterge 10 saniyeden uzun bir süre sonra gösterilecektir.
	Sürekli ok: Ekranda sonraki gösterge, belirtilen süre geçtikten sonra gösterilecektir.
	"Ayar menüsünü açma" sembolü: Ayar menüsüne gidilir ve ayar menüsü açılır. Gerekirse: Ayar menüsünde istenilen fonksiyona gidilir. (bkz. 3.2.1 Ayar menüsünü açma)
	"Gelişmiş menüyü açma" sembolü: Gelişmiş menüye gidilir ve gelişmiş menü açılır. Gerekirse: Gelişmiş menüde istenilen fonksiyona gidilir. (bkz. 3.2.2 Gelişmiş menüyü açma)
10 saniye boyunca işlem yok	Ekranda 10 saniye boyunca herhangi bir işlem yapmadığınızda, gösterge bir üst düzeydeki menüye veya doğrudan durum göstergesine geçer.
Kapıyı açma ve tekrar kapama.	Kapıyı açtığınızda ve tekrar kapattığınızda, gösterge doğrudan durum göstergesine geri döner.

Not: Ekranların şekilleri İngilizce terimler ile sunulmaktadır.

3.2 Menüler

Cihaz fonksiyonları çeşitli menülere dağıtılmıştır:

Menü	Tanım
Ana menü	Cihazı açtığınızda, otomatik olarak ana menü açılır. Buradan yola çıkarak, ayar menüsü ve gelişmiş menü olmak üzere en önemli cihaz fonksiyonlarına gidersiniz.
 Settings Ayar menüsü	Ayar menüsü, cihazınızı ayarlayabilmenizi sağlayan cihaz fonksiyonları içermektedir.
 HCM Gelişmiş menü	Gelişmiş menü, cihazınızı ayarlayabilmenizi sağlayan özel cihaz fonksiyonları içermektedir. Gelişmiş menü erişimi 1 5 1 kodu ile korunur.

3.2.1 Ayar menüsünü açma

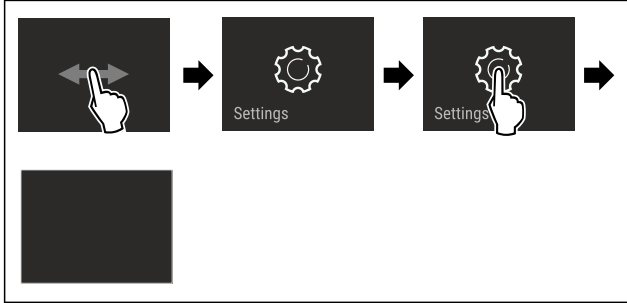


Fig. 3 Örnek gösterim

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Ayar menüsü açıktır.
- Gerekirse: İstenilen fonksiyona gidilir.

3.2.2 Gelişmiş menüyü açma



Fig. 4

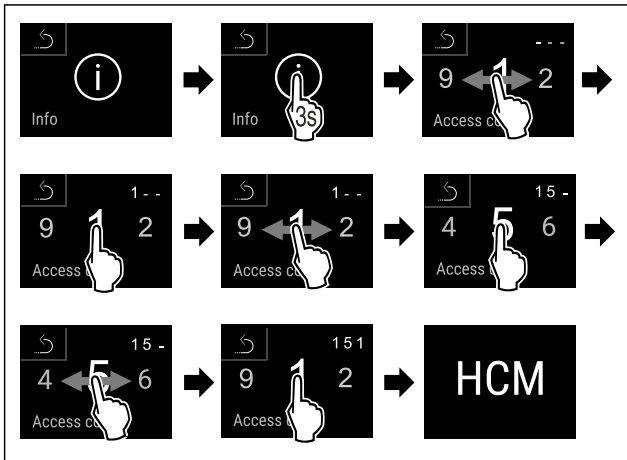


Fig. 5 Örnek gösterim, **151** kodu ile erişilir

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Gelişmiş menü açıktır.
- Gerekirse: İstenilen fonksiyona gidilir.

3.3 Uyku modu

Ekrana 1 dakika boyunca temas etmediğinizde, ekran uyku moduna geçer. Uyku modunda gösterge parlaklığı düşüktür.

3.3.1 Uyku modunu sonlandırma

- Parmağınızla ekrana kısaca dokununuz.
- Uyku modu sonlandırılmıştır.

4 Devreye alma

4.1 Cihazı çalıştırma (ilk işleme alma)

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- Cihaz montaj kılavuzuna uygun şekilde kuruldu ve bağlandı.
- Tüm yapıştırma şeritleri, yapıştırma ve koruma folyoları ile cihaz içinde ve üstündeki taşıma emniyetleri çıkarılmış.
- Çekmecelerdeki tüm reklam kağıtları çıkarıldı.
- Touch & Swipe çalışma şekli biliniyor. (bkz. 3 Touch & Swipe ekranın çalışma şekli)

Cihazı Touch & Swipe ekrandan açma:

- Ekran uyku modunda olduğunda: Ekrana kısaca dokununuz.
- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.

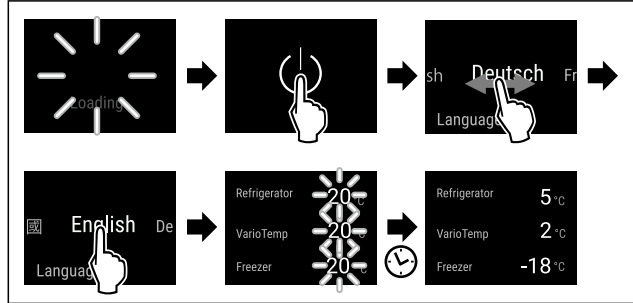


Fig. 6 Örnek gösterim

- Durum göstergesi gösterilir.
- Cihaz varsayılan fabrika ayarı olarak ayarlanmış hedef sıcaklığa kadar soğutulur.
- Cihaz Demo modunda başlar (DEMO yazılı durum göstergesi belirir): Cihaz Demo modunda başladığında, Demo modunu takip eden 5 dakika içinde devre dışı bırakabilirsiniz. (bkz. Demo modu)

Ayrıntılı bilgiler:

- EasyTwist-Ice donanımını işleme alın. (bkz. 4.2 EasyTwist-Ice donanımını işleme alma)
- SmartDevice donanımını işleme alın. (bkz. 1.4 SmartDevice) ve (bkz. WLAN)

Not

Üreticinin tavsiyesi:

- Gıdaları yerleştirme: Ayarlanan sıcaklığa ulaşana kadar yaklaşık 6 saat bekleyin.
- **Dondurulacak ürünü** -18 °C veya daha soğuk olduğunda yerleştirin.
- Saklama ile ilgili notları dikkate alın. (bkz. 5.1 Saklama ile ilgili notlar)

Not

Aksesuarları home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html adresindeki Liebherr-Hausgeräte mağazasından temin edebilirsiniz.

Depolama

4.2 EasyTwist-Ice donanımını işleme alma

Cihazınız EasyTwist-Ice ile donatılmışsa **ilk kullanımdan önce** EasyTwist-Ice'i temizlemelisiniz.

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- ☐ Cihaz tamamen bağlandı.
- ▶ EasyTwist-Ice'i temizleyin. (bkz. 9.5.5 EasyTwist-Ice'i temizleme)
- ▶ Su deposunu doldurun. (bkz. Su deposunu doldurma)

5 Depolama

5.1 Saklama ile ilgili notlar



UYARI

Yangın tehlikesi

- ▶ Cihazın gıda alanında üreticinin tavsiye etmediği elektrik cihazlar kullanmayın.

Not

Havalandırma yetersiz kaldığında enerji tüketimi artar ve soğutma gücü düşer.
▶ Hava deliklerini her zaman açık bırakın.

Saklama ile ilgili aşağıda belirtilen hususları dikkate alın:

- Fandaki hava deliklerini açık tutun.
- Dondurucu bölmesinde: Gıdaları düzgün bir şekilde paketlenin.
- Kokusu veya tadı kolay bozulan veya koku veya tadını yayan gıdaları kapalı kaplarda saklayın veya bunların üzerini kapatın.
- Çiğ etleri veya balıkları kapaklı temiz kaplarda saklayın. Bu şekilde, etin veya balığın başka gıdalara temas etmesini ve bunlardan başka gıdalara damla düşmesini önlersiniz.
- Sıvıları kapalı kaplarda saklayın.
- Engelsiz hava sirkülasyonu için gıdalar arasında mesafe bırakılmalıdır.
- Gıdaları, ambalaj üzerinde öngörülen şekilde saklayın.
- Her zaman ambalaj üzerindeki son tüketim tarihini dikkate alın.

Not

Bu talimatlara uyulmaması, gıdaların bozulmasına neden olabilir.

Sıcaklık bölgesi	Gıda	
VarioTempZone	Gıdaları ayarlanan sıcaklığa göre saklayın. Liebherr, VarioTempZone'de gıda saklamak için aşağıdakileri önerir:	
	Sıcaklık aralığı	Gıda
	4 °C ila 5 °C	Önceden hazırlanmış yiyecekler, peynir, konserveler
	0 °C	Paketlenmiş meyve ve sebze
	-2 °C	Taze balık ve deniz mahsulleri
	-18 °C	siehe Gefrierteil

Genel bakış VarioTempZone

5.2 Soğutma bölgesi

Cihazdaki hava sirkülasyonu sayesinde farklı sıcaklık bölgeleri oluşur. Farklı sıcaklık bölgeleri cihaz ve donanımına genel bakışta gösterilmektedir. (bkz. 1.2 Cihaz ve donanımına genel bakış)

5.2.1 Gıdaları yerleştirme

- ▶ Üst alan ve kapı: Tereyağı, peynir, konserveler ve tüpler saklanmalıdır.
- ▶ En soğuk sıcaklık bölgesi: Hazır yemekler, et ve soslar ürünleri gibi kolay bozulabilir gıdalar saklanmalıdır.
- ▶ En alt raf: Çiğ et veya balık saklanmalıdır.

5.3 EasyFresh



EasyFresh meyve ve sebze gibi ambalajsız ürünlerin saklanması için uygundur.

Raftaki nem, yerleştirilen dondurulan gıdaların nem oranına ve kapıyı açma sıklığına bağlıdır. Nemi ayarlayabilirsiniz.

5.3.1 Gıdaları yerleştirme

- ▶ Paketlenmemiş meyve ve sebze yerleştirin. Nem çok yüksekse:
- ▶ Nemi ayarlayın.

5.4 Dondurucu bölgesi

Burada -18 °C'de kuru, dondurucu bir saklama iklimi oluşur. Dondurucu saklama iklimi, derin dondurulmuş gıda ve birkaç ay saklanacak ürünlerin saklanması veya buz küpü hazırlama veya taze gıdaların dondurulması için uygundur.

5.4.1 Gıdaları dondurma

Dondurma miktarı

Böylece 24 saat içinde, maksimum kaç taze gıdayı dondurabileceğiniz, "Dondurma kapasitesi ... kg/24h" model plakasında (bkz. 10.5 Model plakası) belirtildiği gibi maksimum sayıda taze gıdayı dondurabilirsiniz.

Gıdaların hızlı bir şekilde tam donmaları için, paket başına aşağıdaki miktarlara uyun:

- Meyve ve sebze, en fazla 1 kg
- Et, en fazla 2,5 kg

Gıdaları SuperFrost ile dondurma

Dondurma miktarına bağlı olarak dondurma işleminden önce, daha düşük dondurma sıcaklıklarına ulaşabilmek için SuperFrost modunu etkinleştirebilirsiniz. (bkz. SuperFrost)

- ▶ Dondurulacak ürünle yaklaşık 2 kg'dan fazla ise SuperFrost modunu etkinleştirin.

SuperFrost modunu etkinleştirme zamanı, dondurulacak ürün miktarına bağlıdır:

Dondurma miktarı	SuperFrost modunu etkinleştirme zamanı
Dondurulacak ürün miktarı az	SuperFrost modunu, dondurma işleminden yaklaşık 6 saat önce etkinleştirin. Cihaz SuperFrost modunu otomatik olarak devre dışı bıraktığında, gıdaları yerleştirin.

Dondurma miktarı	SuperFrost modunu etkinleştirme zamanı
Maksimum dondurma miktarı	SuperFrost modunu, dondurma işleminden yaklaşık 24 saat önce etkinleştirin. Cihaz SuperFrost modunu otomatik olarak devre dışı bıraktığında, gıdaları yerleştirin.

Gıdaları yerleştirme



DİKKAT

Cam kırıkları nedeniyle yaralanma tehlikesi! Şişeler ve içecek dolu kutular dondurulurken patlayabilir. Bu özellikle asitli içecekler için geçerlidir.

► Meşrubat şişe ve kutularını, ancak SmartDevice uygulamasında BottleTimer fonksiyonunu etkinleştirdiğinizde dondurun.

Dondurma miktarı	Gıdaları yerleştirme
Dondurulacak ürün miktarı az	Paketlenmiş gıdaları en üst çekmeceye yerleştirin. Mümkün olduğu sürece gıdaları çekmece- nin arkasına arkadan panelin yakınına yerleştirin.
Maksimum dondurma miktarı	Paketlenmiş gıdaları tüm çekmecelere dağıtarak yerleştirin, fakat en alt çekme- ceye sadece zaten derin dondurulmuş gıdaları yerleştirin. Mümkün olduğu sürece gıdaları çekme- cenin arkasına arkadan panelin yakınına yerleştirin.

5.4.2 Gıdaları çözündürme



UYARI

Gıda zehirlenmesi tehlikesi mevcuttur!

► Çözdürülmüş gıdaları tekrar dondurmayın.

► Çözdürülen gıdaları olabildiğince hızlı bir şekilde işleyin.

Gıdaları çeşitli şekillerde çözdürebilirsiniz:

- Soğutma bölümünde
- Mikrodalga fırında
- Fırında/sıcak havalı fırında
- Oda sıcaklığında
- Sadece gerektiği kadar gıda çıkartın.

5.5 Saklama süreleri

Belirtilen saklama süreleri, referans değerleridir.

Son kullanma tarihli gıdalarda daima paket üzerinde belirtilen tarih geçerlidir.

5.5.1 Soğutma bölümü

Ambalaj üzerindeki son kullanma tarihi geçerlidir.

5.5.2 Dondurma bölümü

Çeşitli gıdaların saklanma süresiyle ilgili referans değerleri		
Dondurma	-18 °C'de	2 ila 6 ay
Sucuk, jambon	-18 °C'de	2 ila 3 ay

Çeşitli gıdaların saklanma süresiyle ilgili referans değerleri		
Ekmek, hamur işi	-18 °C'de	2 ila 6 ay
Av hayvanları, domuz etleri	-18 °C'de	6 ila 9 ay
Balık, yağlı	-18 °C'de	2 ila 6 ay
Balık, yağsız	-18 °C'de	6 ila 8 ay
Peynir	-18 °C'de	2 ila 6 ay
Beyaz et, kırmızı et	-18 °C'de	6 ila 12 ay
Sebze, meyve	-18 °C'de	6 ila 12 ay

6 Enerji tasarrufu

- Daima havalandırmanın yeterli olduğundan emin olun. Havalandırma delik ve ızgaralarının üzerini örtmeyin.
- Fan hava aralıklarını her zaman açık bırakın.
- Cihazı direkt güneş ışınları altına veya bir kalorifer veya benzerinin yanına kurmayın.
- Cihazı doğrudan bir fırının yanına kurarsanız, enerji tüketimi biraz artabilir. Bu durum, fırının kullanım süresine ve kullanım yoğunluğuna bağlıdır.
- Enerji tüketimi, kurulum koşullarına veya ortam sıcaklığına bağlıdır (bkz. 1.5 Cihazı kullanma alanı). Daha yüksek çevre sıcaklıklarında enerji tüketimi artabilir.
- Cihazı olabildiğince kısa bir süre için açın.
- Sıcaklık ne kadar düşük ayarlanırsa, enerji tüketimi de o kadar yüksek olur.
- Gıdaları tasnif edilmiş olarak dizme: home.liebherr.com/food.
- Tüm gıdaları iyi ambalajlı ve örtülü bir şekilde saklayın. Don oluşmasını önleyin.
- Çok ısınmamaları için gıdaları sadece gerektiği kadar çıkartın.
- Önce oda sıcaklığına soğumalarını bekleyin.
- Derin dondurulmuş gıdaların soğutma bölümünde çözülmesini sağlayın.
- Uzun sürecek tatil sürelerinde HolidayMode (bkz. HolidayMode) kullanın.

7 Kullanım

7.1 Kumanda ve gösterge elemanları

7.1.1 Durum göstergesi

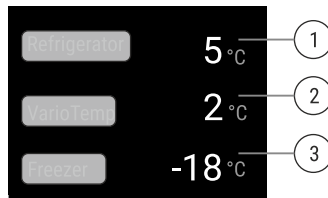


Fig. 7 Durum göstergesi, mevcut sıcaklığı gösterir.

- (1) Soğutma bölümü sıcaklık göstergesi
- (2) Sıcaklık göstergesi VarioTempZone
- (3) Dondurucu bölümü sıcaklık göstergesi

Durum göstergesinde mevcut sıcaklık ve çıkış göstergesi gösterilir. Buradan fonksiyon ve ayarlara geçilir.

7.1.2 Gösterge simgeleri

Gösterge simgeleri, cihazın mevcut durumu hakkında bilgi sunar.

Simge	Cihaz durumu
	Bekleme (Standby) Cihaz veya sıcaklık bölgesi kapalı.
	Titreşen sayı Cihaz çalışıyor. Sıcaklık ayarlanan sıcaklığa ulaşılan kadar titreşiyor.
	Titreşen simge Cihaz çalışıyor. Ayarlama yapılır.
	Durum göstergesinde "D" Tanıtım modu aktiftir.

7.2 Cihaz fonksiyonları

7.2.1 Cihaz fonksiyonları ile ilgili notlar

Cihaz fonksiyonları, cihazı tam kapsamlı kullanabilmenizi sağlayacak şekilde ayarlanmıştır.

Cihaz fonksiyonlarını değiştirmeden, etkinleştirmeden veya devre dışı bırakmadan önce, aşağıdaki koşullar sağlanmış olmalıdır:

- ☐ Ekranın çalışma şekline ilişkin tanımları okudunuz ve anladınız. (bkz. 3 Touch & Swipe ekranın çalışma şekli)
- ☐ Cihazınızın kumanda ve gösterge elemanlarını tanıyor-sunuz.

Cihazı kapatıp açma

Bu fonksiyon ile komple cihaz açılır ve kapatılır.

Cihazı kapatma

Cihazı kapattığınızda, daha önce yapılan ayarlar saklanır.

Aşağıdaki şartların yerine getirildiğinden emin olun:

- ☐ Davranış talimatları (bkz. 11 Devre dışı bırakma) uygulanmıştır.



Fig. 8

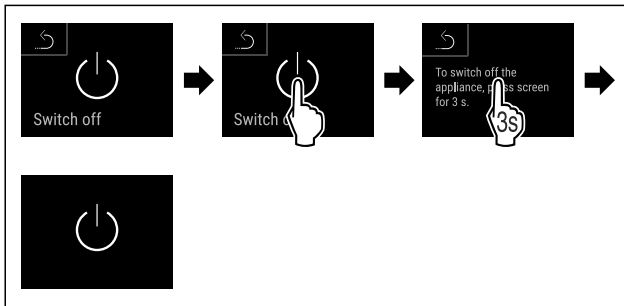


Fig. 9

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Cihaz kapalıdır.
- Ekranda hazırda bekleme sembolü belirir.

- Ekran kararır.

Cihazı açma

Ekran dinlenme modunda olduğunda:

- Ekrana kısaca dokununuz.

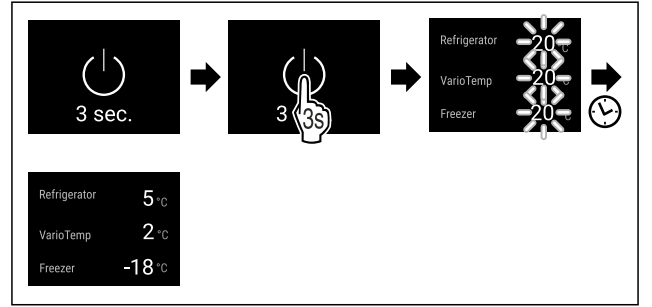


Fig. 10 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın. Cihaz Demo modunda başladığı takdirde:
- Demo modunu devre dışı bırakın. (bkz. Demo modunu devre dışı bırakma)
- Cihazı açıktır.
- Daha önce yapılan ayarlar geri yüklenir.
- Cihaz ayarlanmış hedef sıcaklığa kadar soğutur.

Sıcaklık bölgesini kapatma ve açma

Cihazın her bir sıcaklık bölgesini birbirinden bağımsız olarak kapatabilirsiniz.

Soğutma bölmesini kapatma

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olunmalıdır:

- ☐ Soğutma bölmesi boşaltılmıştır.

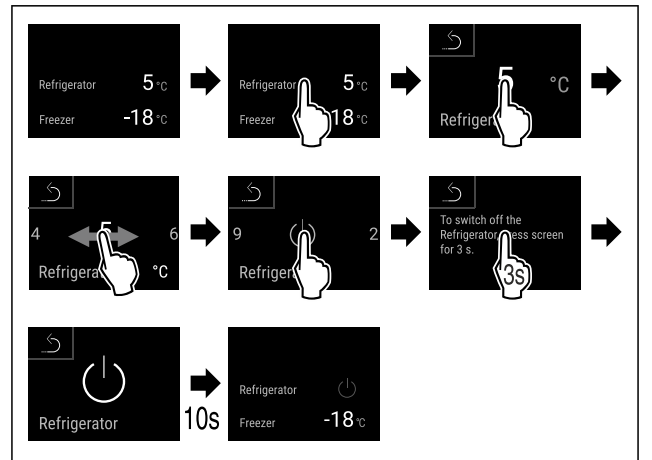


Fig. 11 Örnek gösterim

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Soğutma bölmesi kapalı.

Soğutma bölmesini açma

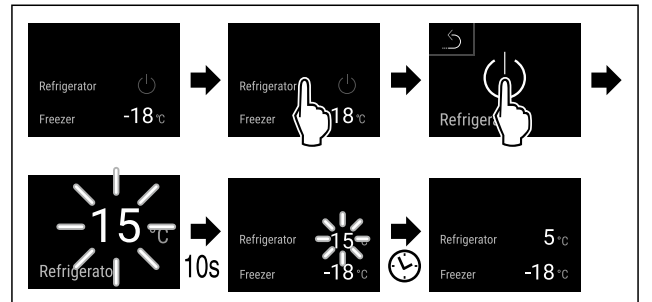


Fig. 12 Örnek gösterim

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.

- Soğutma bölmesi açıktır.
- Cihaz, en sonra ayarlanmış sıcaklığa kadar soğutulur.

WLAN

Bu fonksiyon ile cihazınızı WLAN ağına bağlarsınız. Ardından cihazınızı, mobil cihazınıza kurduğunuz SmartDevice uygulaması üzerinden kullanabilir ve kumanda edebilirsiniz. Bu fonksiyon ile WLAN bağlantısını tekrar kesebilir veya sıfırlayabilirsiniz.

Cihazınızı WLAN ağına bağlayabilmek için SmartDeviceBox'a ihtiyacınız var.

SmartDevice ile ilgili ayrıntılı bilgiler: (bkz. 1.4 SmartDevice)

Not

Aşağıda belirtilen ülkelerde SmartDevice fonksiyonu mevcut değildir: Rusya, Beyaz Rusya, Kazakistan.

SmartDeviceBox fonksiyonunu kullanamazsınız.

WLAN bağlantısının ilk kez oluşturulması

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- ❑ SmartDeviceBox temin edilmiştir ve yerleştirilmiştir. (bkz. 1.4 SmartDevice)
- ❑ SmartDevice uygulaması kurulmuştur (bkz. apps.home.liebherr.com).
- ❑ SmartDevice uygulamasında kayıt işlemi tamamlandı.



Fig. 13

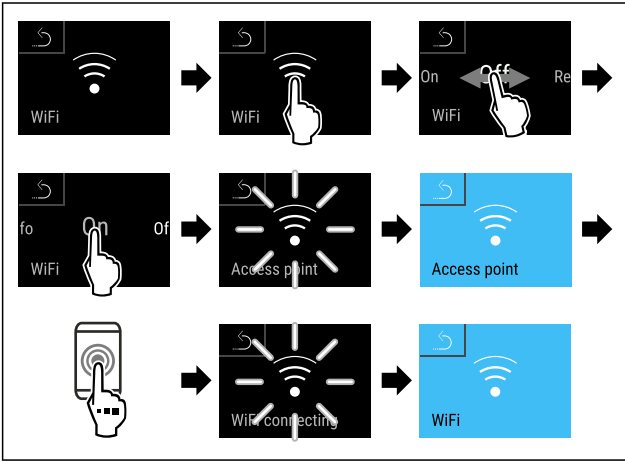


Fig. 14

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Bağlantı oluşturuldu.

WLAN bağlantısının kesilmesi



Fig. 15

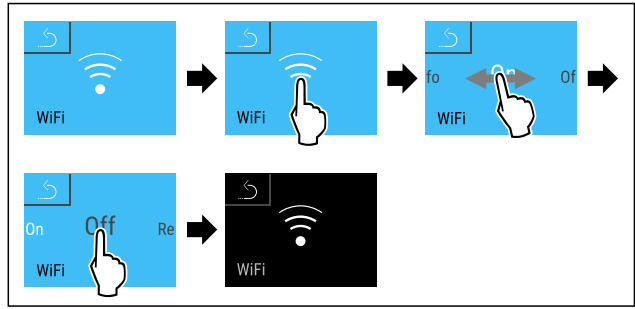


Fig. 16

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Bağlantı ayrıldı.

WLAN bağlantısının sıfırlanması



Fig. 17

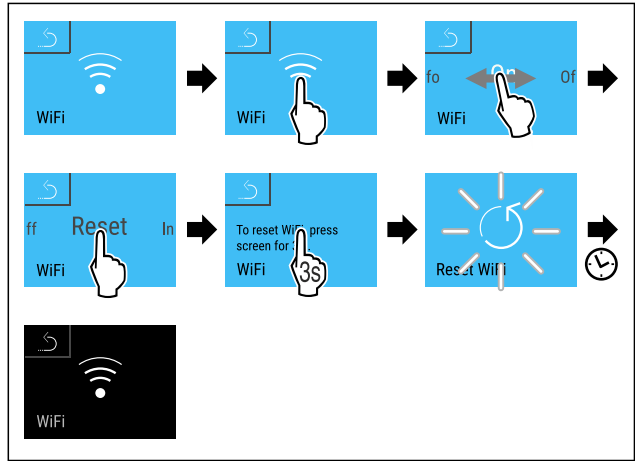


Fig. 18

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- WLAN bağlantısı ve diğer WLAN ayarları varsayılan fabrika ayarına geri getirilmiştir.

WLAN bağlantısı bilgilerinin görüntülenmesi



Fig. 19

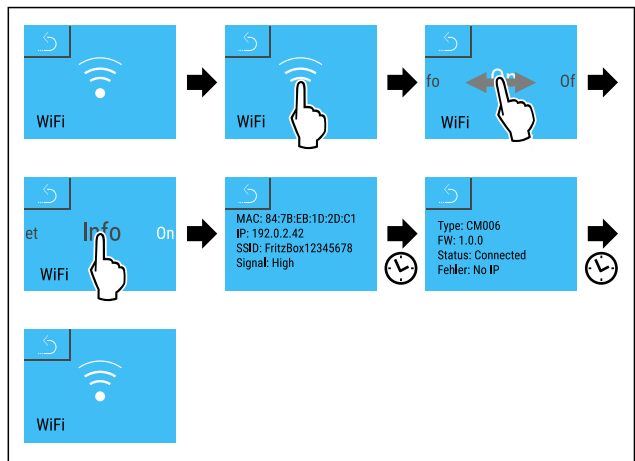


Fig. 20

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.

Kullanım

5 °C

Sıcaklık

Bu fonksiyon ile sıcaklığı ayarlarsınız.

Sıcaklık, aşağıdaki faktörlere bağlıdır:

- Kapının açılma sıklığı
- Kapının açılma süresi
- Kurulum yerinin oda sıcaklığı
- Gıdaların tür, sıcaklık ve miktarı

Sıcaklık bölgesi	Fabrikada ayarlanan sıcaklık	Tavsiye edilen ayar
5 °C Soğutma bölgesi	4 °C	4 °C
-18 °C Dondurucu bölgesi	-18 °C	-18 °C
-18 °C VarioTempZone	-18 °C	VarioTempZone kullanımına bağlıdır (bkz. 1.3 VarioTempZone)

Soğutma bölgesindeki sıcaklığı ayarlama

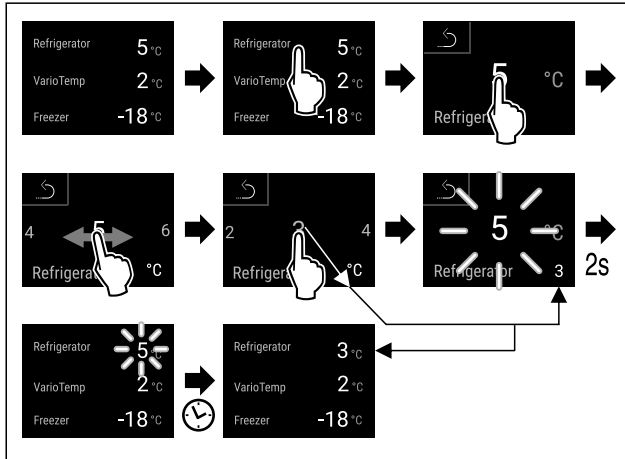


Fig. 21 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Sıcaklık ayarlanmıştır.

Dondurma bölgesindeki sıcaklığı ayarlama

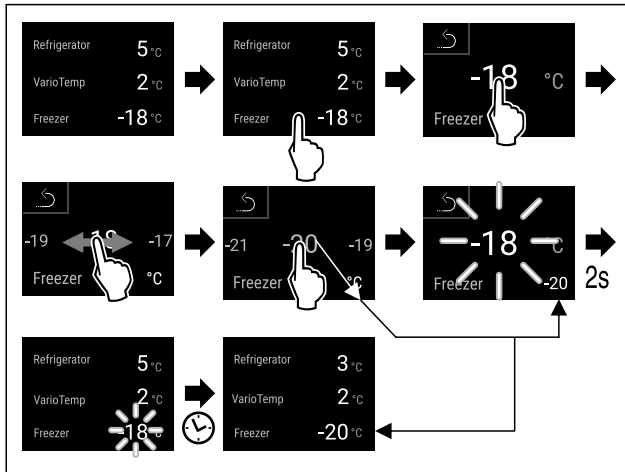


Fig. 22 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Sıcaklık ayarlanmıştır.

VarioTempZone'deki sıcaklığı ayarlama

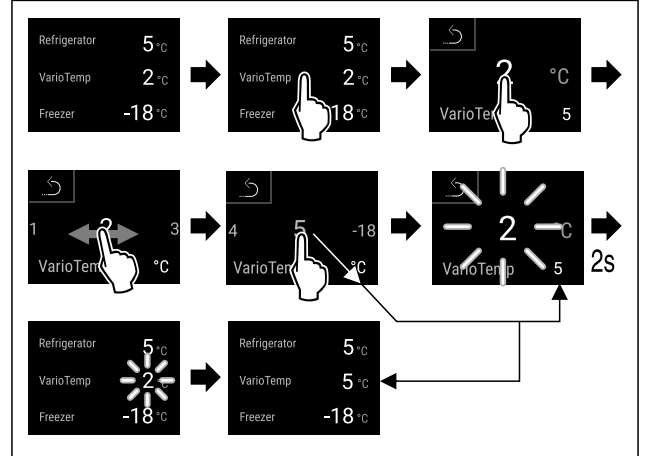


Fig. 23 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Sıcaklık ayarlanmıştır.

°C/°F

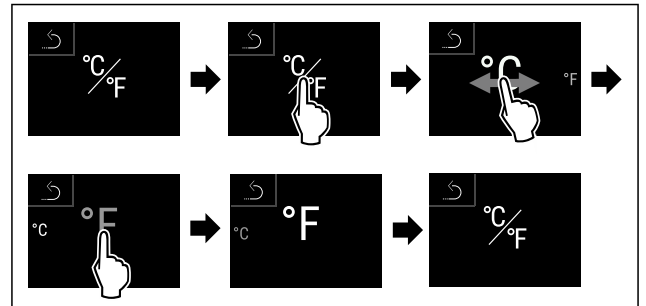
Sıcaklık birimi

Bu fonksiyon ile sıcaklık birimini ayarlarsınız. Sıcaklık birimi olarak santigrat veya Fahrenheit dereceyi ayarlayabilirsiniz.

Sıcaklık birimi ayarı



Fig. 24



SuperCool modunun etkinleştirilmesi

Fonksiyonu etkinleştirme zamanı:

- Taze gıdaları soğutma bölümünde saklamak istiyorsanız: Gıdaları yerleştirirken fonksiyonu etkinleştirin.

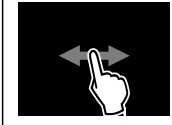


Fig. 26

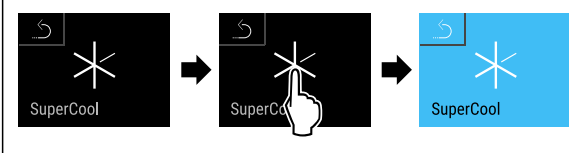


Fig. 27

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- SuperCool etkin.
- Sıcaklık göstergesi mavi olur.

SuperCool fonksiyonunu devre dışı bırakma

SuperCool, 18 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır. SuperCool fonksiyonunu istediğiniz zaman manuel olarak devre dışı bırakabilirsiniz:

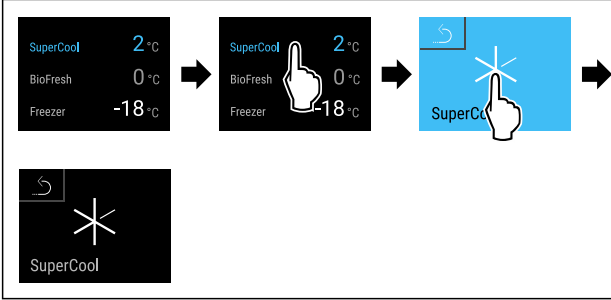


Fig. 28 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- SuperCool modu devre dışı.
- Cihaz normal çalışma modunda çalışmaya devam ediyor.
- Cihaz önceden ayarlanan sıcaklığa kadar soğutulur.

SuperFrost

Bu fonksiyon ile SuperFrost etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. SuperFrost'ı etkinleştirdiğinizde, cihaz dondurma gücünü artırır. Bu sayede daha düşük dondurma sıcaklıklarına ulaşabilirsiniz.

Kullanım:

- Taze gıdaları çekirdeğe kadar hızlı şekilde dondurma. Bu sayede gıdaların besin değeri, görünümü ve tadı en iyi şekilde muhafaza edilir.
- Cihaz çözündürülmeden önce, dondurulacak ürünlerdeki soğukluk rezervlerini artırın.

VarioTempZone içindeki sıcaklık önceden ayarlandığı şekilde kalır. Aktif SuperFrost işlevinin VarioTempZone üzerinde hiçbir etkisi yoktur.

Fonksiyon etkin olduğunda, cihaz daha yüksek performans ile çalışır. Buna bağlı olarak cihazın çalışma sesleri geçici olarak daha yüksek olabilir ve enerji tüketimi artar.

SuperFrost modunun etkinleştirilmesi

Aşağıdaki şartların yerine getirildiğinden emin olun:

- SuperFrost'ı etkinleştirmek için dondurma miktarı ve zamanı dikkate alınmıştır. (bkz. Gıdaları SuperFrost ile dondurma)

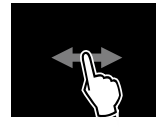


Fig. 29

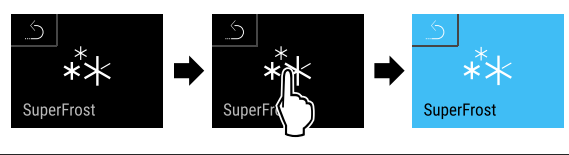


Fig. 30

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- SuperFrost etkin.
- Sıcaklık göstergesi mavi olur.

SuperFrost fonksiyonunu devre dışı bırakma

SuperFrost, yerleştirilen gıdaların miktarına bağlı olarak, 56 ila 72 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır. SuperFrost fonksiyonunu istediğiniz zaman manuel olarak devre dışı bırakabilirsiniz:

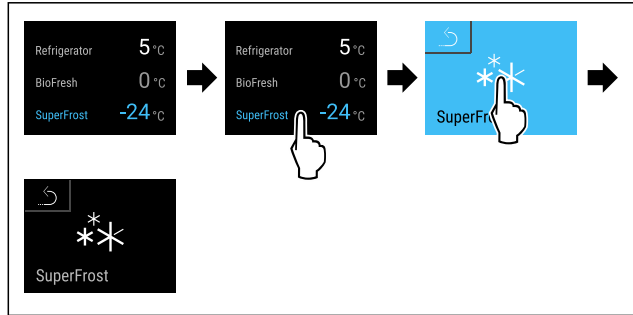


Fig. 31 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- SuperFrost modu devre dışı.
- Cihaz normal çalışma modunda çalışmaya devam ediyor.
- Cihaz önceden ayarlanan sıcaklığa kadar soğutulur.



Çözdürme döngüsünün başlatılması

Bu fonksiyon ile otomatik çözdürme döngüsünü, çözdürme döngüsü bir hata durumunda otomatik olarak başlamadığında manuel olarak başlatırsınız.

Çözdürme döngüsünü başlatma



Fig. 32

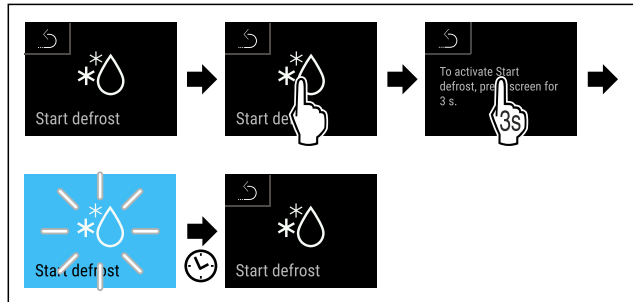


Fig. 33

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Çözdürme döngüsü başlatılır: Çözdürme döngüsü otomatik olarak sonlandırılana kadar sembol yanıp söner.

Kullanım

- Çözdürme döngüsü sonlandırıldığında: Cihaz normal çalışma modunda çalışmaya devam ediyor.

Çözdürme döngüsünü iptal etme

Çözdürme döngüsü otomatik olarak sonlandırılır. Buna karşın çözdürme döngüsünü, çözdürme işlemi devam ederken her zaman sonlandırabilirsiniz:



Fig. 34

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Çözdürme döngüsü iptal edilmiştir.
- Cihaz normal çalışma modunda çalışmaya devam ediyor.



PartyMode

Bu fonksiyon ile PartyMode etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. PartyMode bir parti için yararlı olan çeşitli fonksiyonları etkinleştirir.

PartyMode aşağıdaki fonksiyonları etkinleştirir:

- SuperCool (bkz. SuperCool)
- SuperFrost (bkz. SuperFrost)

Listelenen tüm fonksiyonları isteğe göre ayrı şekilde ayarlayabilirsiniz. PartyMode modunu devre dışı bıraktığınızda tüm değişiklikler iptal edilir.

Fonksiyon etkin olduğunda, cihaz daha yüksek performans ile çalışır. Buna bağlı olarak cihazın çalışma sesleri geçici olarak daha yüksek olabilir ve enerji tüketimi artar.

PartyMode modunu etkinleştirme



Fig. 35

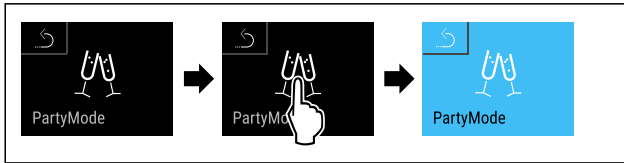


Fig. 36

- İşlem adımlarını şekildaki gibi uygulayın.
- PartyMode ve ilgili fonksiyonlar etkindir.
- Sıcaklık göstergesi mavi olur.
- Hedef sıcaklığa ulaşılan kadar güncel sıcaklık yanıp söner.

PartyMode fonksiyonunu devre dışı bırakma

PartyMode modu, 24 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır. PartyMode modunu, istediğiniz zaman manuel olarak devre dışı bırakabilirsiniz:

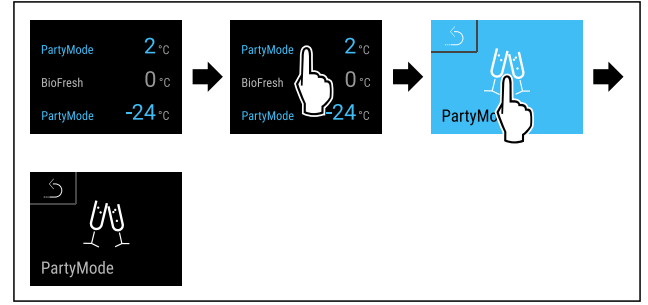


Fig. 37 Örnek gösterim

- İşlem adımlarını şekildaki gibi uygulayın.
- PartyMode devre dışı.
- Cihaz önceden ayarlanan sıcaklığa kadar soğutulur: Hedef sıcaklığa ulaşılan kadar güncel sıcaklık yanıp söner.



HolidayMode

Bu fonksiyon ile HolidayMode etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. HolidayMode'yı etkinleştirdiğinizde, soğutma bölgesi 15 °C olarak ayarlanır. Bu sayede, uzun süre evde olmayacağınız zaman enerji tasarrufu sağlar ve kötü kokuları ve küflenmeyi önlersiniz.

HolidayMode etkin olduğunda cihazın durumu
Soğutma bölgesi 15 °C'ye soğutur.
EasyFresh 15 °C'ye soğutur.
Dondurma bölgesinde ayarlanan sıcaklık korunur.
PartyMode modu devre dışı.
SuperCool modu devre dışı.

HolidayMode modunun etkinleştirilmesi

- Soğutma bölgesini tamamen boşaltın.
- EasyFresh'yı tamamen boşaltın.



Fig. 38

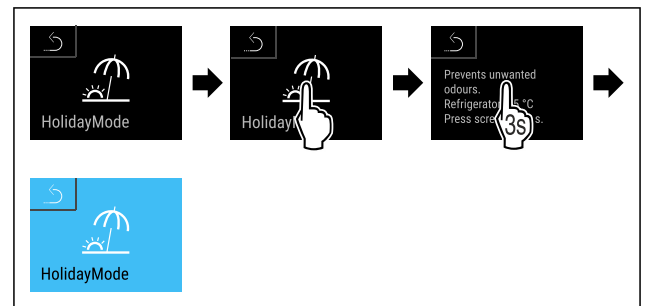


Fig. 39

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- HolidayMode etkin.
- Sıcaklık göstergesi mavi olur ve HolidayMode simgesini gösterir.

HolidayMode fonksiyonunu devre dışı bırakma

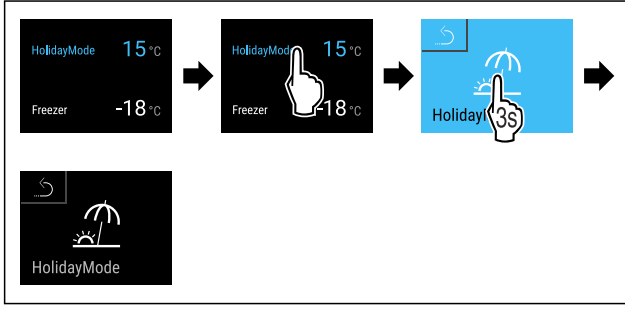


Fig. 40

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- HolidayMode modu devre dışı.
- Cihaz önceden ayarlanan sıcaklığa kadar soğutulur.

SabbathMode

Bu fonksiyon ile SabbathMode etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Bu fonksiyonu etkinleştirdiğinizde, elektronik fonksiyonların bazıları devre dışı bırakılır. Böylece cihazınız, örneğin şabat gibi Yahudilikte ibadet günleri ile ilgili dini gereklilikleri yerine getirmekte ve STAR-K Kosher sertifikasına uygundur.

SabbathMode etkin olduğunda cihazın durumu
Durum göstergesinde sürekli SabbathMode görüntülenir.
Ekranda, SabbathMode devre dışı bırakma fonksiyonu hariç tüm fonksiyonlar kullanım için kilitlidir.
Tüm fonksiyonlar etkin durumda kalır.
Ekran, kapıyı kapattığınızda aydınlatılmaya devam eder.
İç aydınlatma devre dışıdır.
Hatırlatma yapılmaz. Ayarlanan zaman aralığı durdurulur.
Hatırlatma ve uyarılar gösterilmez.
Kapı alarmı mevcut değildir.
Sıcaklık alarmı mevcut değildir.
Çözdürme periyodu, cihaz kullanımı dikkate alınmaksızın, ancak belirlenen zamanda çalışır.
Elektrik kesintisinden sonra cihaz SabbathMode durumuna geri döner.

Cihaz durumu

Not

Bu cihaz, "Institute for Science and Halacha" adlı enstitü tarafından verilen sertifikaya sahiptir. (www.machonhalacha.co.il)

STAR-K sertifikalı cihazların bir listesini www.star-k.org/appliances adresinde bulabilirsiniz.

SabbathMode modunu etkinleştirme



UYARI

Bozulmuş gıda maddeleri nedeniyle zehirlenme tehlikesi vardır!

SabbathMode etkinleştirdiğinizde ve bu sırada bir elektrik kesintisi meydana geldiğinde, durum göstergesinde elektrik kesintisi ile ilgili mesaj gösterilmez. Elektrik kesintisi sona erdiğinde, cihaz SabbathMode modunda çalışmaya devam eder. Elektrik kesintisi nedeniyle gıda maddeleri bozulabilir ve tüketilmesi halinde gıda zehirlenmesine yol açabilir. Bir elektrik kesintisinden sonra:

- Daha önce dondurulmuş olan ve güncel olarak çözülmüş gıda maddelerini tüketmeyin.



Fig. 41

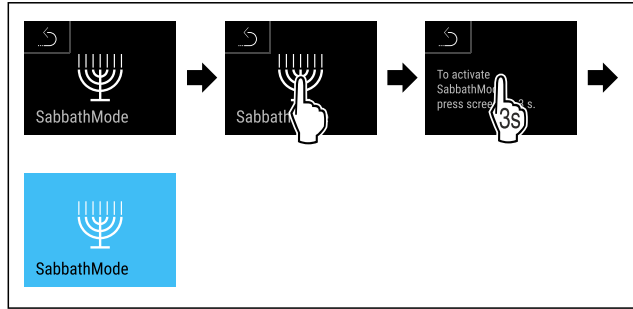


Fig. 42

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- SabbathMode etkin.
- Durum göstergesinde sürekli SabbathMode görüntülenir.

SabbathMode fonksiyonunu devre dışı bırakma

SabbathMode modu, 80 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır. SabbathMode modunu, istediğiniz zaman manuel olarak devre dışı bırakabilirsiniz:



Fig. 43

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- SabbathMode devre dışı.



EnergySaver

Bu fonksiyon ile enerji tasarrufu modu etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Enerji tasarrufu modunu etkinleştirseniz, enerji tüketimi azalır ve cihazdaki sıcaklık artar. Yiyecekler taze kalır, ancak raf ömrü kısalmır.

VarioTempZone içindeki sıcaklık önceden ayarlandığı şekilde kalır. Aktif EnergySaver işlevinin VarioTempZone üzerinde hiçbir etkisi yoktur.

Sıcaklık bölgesi	Önerilen ayar (bkz. Soğutma bölgesindeki sıcaklığı ayarlama)	EnergySaver etkin olduğunda sıcaklık
5 °C Soğutma bölgesi	4 °C	7 °C
-18 °C Dondurucu bölgesi	-18 °C	-16 °C

Sıcaklıklar

EnergySaver modunun etkinleştirilmesi



Fig. 44

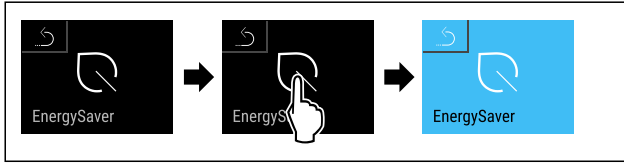


Fig. 45

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Enerji tasarruf modu etkindir.

EnergySaver fonksiyonunu devre dışı bırakma

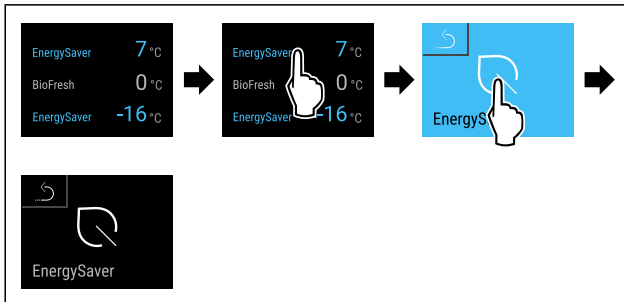


Fig. 46 Örnek gösterim

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Enerji tasarruf modu devre dışıdır.



CleaningMode

Bu fonksiyon ile CleaningMode etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. CleaningMode cihazın konforlu biçimde temizlenmesine imkan verir.

Bu ayar soğutma bölgesine ilişkindir.

Kullanım:

- Soğutma bölgesini temizleyin. (bkz. 9.5 Cihazı temizleme)

CleaningMode etkin olduğunda cihazın durumu
Durum göstergesinde sürekli CleaningMode görüntülenir.
Soğutma bölgesi kapalı.
İç aydınlatma etkindir.
Hatırlatma ve uyarılar gösterilmez. Sesli uyarı duyulmaz.

Cihaz durumu

CleaningMode modunu etkinleştirme

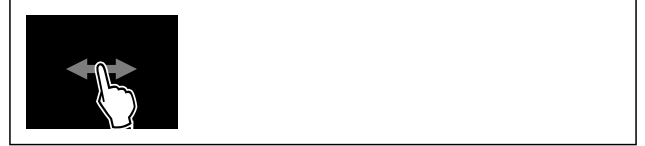


Fig. 47

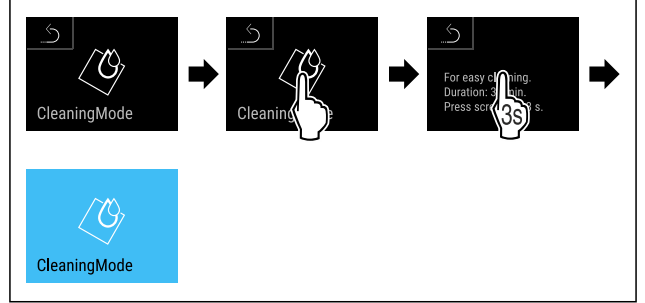


Fig. 48

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- CleaningMode etkin.
- Durum göstergesinde sürekli CleaningMode görüntülenir.

CleaningMode fonksiyonunu devre dışı bırakma

CleaningMode modu, 30 dakika sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır. CleaningMode modunu, istediğiniz zaman manuel olarak devre dışı bırakabilirsiniz:

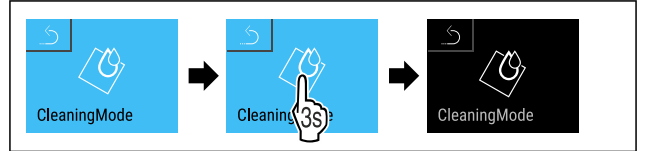


Fig. 49

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- CleaningMode devre dışı.
- Cihaz önceden ayarlanan sıcaklığa kadar soğutulur.



Ekran parlaklığı

Bu fonksiyon ile ekranın parlaklığını kademeli şekilde ayarlayabilirsiniz.

Aşağıdaki parlaklık seviyelerini ayarlayabilirsiniz:

- %40
- %60
- %80
- %100 (ön ayar)

Parlaklığın ayarlanması



Fig. 50

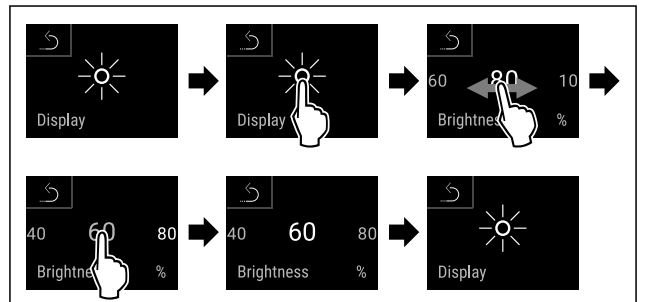


Fig. 51 Örnek gösterim: %80'den %60'a geçin.

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Parlaklık ayarlanmıştır.

H H-Value

Bu fonksiyon ile H-Value değerini ayarlarsınız. Soğutma bölmesinin veya dondurucu bölmesinin çevresinde yoğunlaşma suyu oluşursa, H-Value ile cihazın çerçeve ısıtmasını çalıştırabilir ve ayarlayabilirsiniz. Yüksek nemde ve düşük ortam sıcaklığında yoğunlaşma suyu oluşabilir.

H-Value, varsayılan fabrika ayarı olarak HA değerine ayarlanmıştır. H-Value'yi değiştirirseniz, aşağıdaki tabloyu dikkate alın:

Değer	Tanım
HA	Az yoğunlaşma suyu: düşük ısıtma performansı
H1	Çok yoğunlaşma suyu: yüksek ısıtma performansı
H0	Çerçeve ısıtıcısı kapalıdır.

H-Value ayarı



Fig. 52

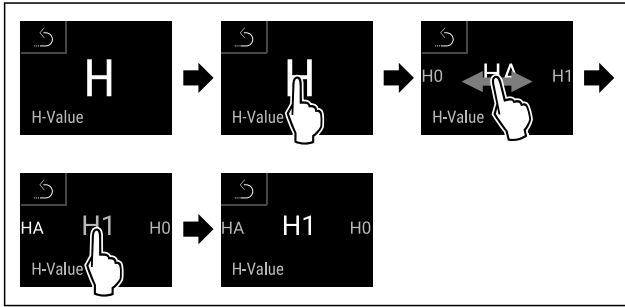


Fig. 53 Örnek gösterim: HA seçeneğinden H1 seçeneğine geçin.

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- H-Value ayarlanmıştır.

Kapı alarmı

Bu fonksiyon ile kapı alarmı etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Kapı alarmı kapı uzun süre açık kaldığında verilir. Kapı alarmı teslimat aşamasında etkinleştirilir. Kapı alarmı çalmadan önce kapının ne kadar süre açık kalabileceğini ayarlayabilirsiniz.

Aşağıdaki değerleri ayarlayabilirsiniz:

- 1 dakika
- 2 dakika
- 3 dakika
- Kapalı

Kapı alarmını ayarlama



Fig. 54

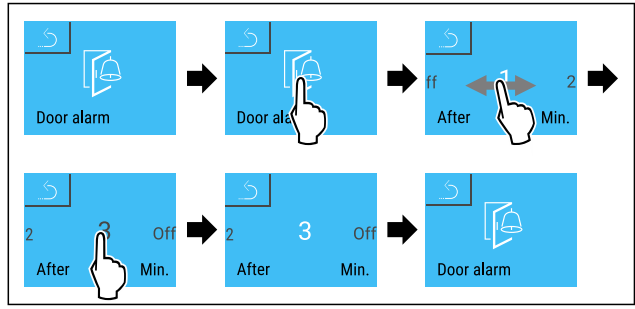


Fig. 55 Örnek gösterim: Kapı alarmını 1 dakika yerine 3 dakika olarak değiştirin.

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Kapı alarmı ayarlanmıştır.

Kapı alarmını devre dışı bırakma



Fig. 56

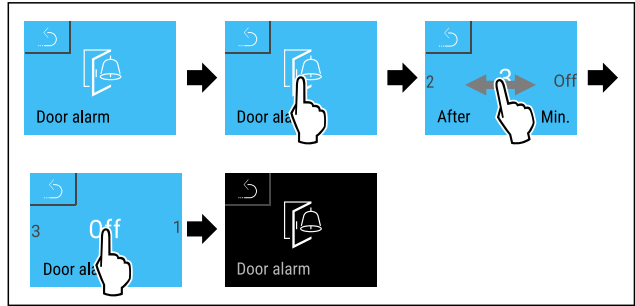


Fig. 57

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Kapı alarmı devre dışıdır.

Giriş kilidi

Bu fonksiyon ile giriş kilidini etkinleştirip devre dışı bırakabilirsiniz. Giriş kilidi, cihazın yanlışlıkla çocuklar tarafından kullanılmasını önler.

Kullanım:

- Fonksiyonların istem dışı değiştirilmesini önleme.
- Cihazın istem dışı kapatılmasını önleme.
- İstem dışı sıcaklık ayarı yapılmasını önleme.

Giriş kilidini etkinleştirme

Giriş kilidini etkinleştirirseniz, menülerde gezinmeye devam edebilirsiniz, ancak diğer fonksiyonları seçemez veya değiştiremezsiniz.



Fig. 58

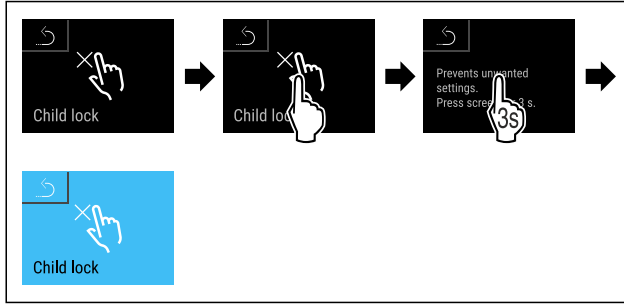


Fig. 59

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Giriş kilidi etkindir.

Giriş kilidini devre dışı bırakma



Fig. 60

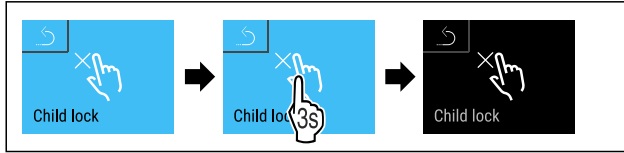


Fig. 61

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Giriş kilidi devre dışı bırakılmıştır.



Dil

Bu fonksiyon ile ekran dilini ayarlarsınız.

Aşağıdaki dilleri ayarlayabilirsiniz:

- Almanca
- İngilizce
- Fransızca
- İspanyolca
- İtalyanca
- Flemenkçe
- Çekçe
- Leh dili
- Portekizce
- Bulgarca
- Rusça
- Çince

Dil ayarı



Fig. 62

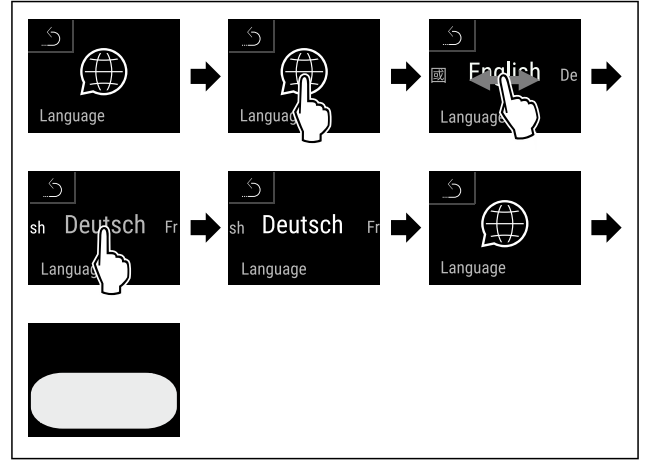


Fig. 63 Dile ve sıcaklığa bağlı olarak örnek gösterim

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Dil ayarlanmıştır.
- Ekran durum göstergesine geri döner.



Cihaz ve yazılım bilgileri

Cihazınızın model adını, dizinini, seri numarasını ve servis numarasını görüntülemek için bu işlevi kullanın. Müşteri servisiyle iletişime geçtiğinizde cihaz bilgilerine ihtiyacınız olacak. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)

Bu işlevi gelişmiş menüyü açmak için de kullanabilirsiniz. (bkz. 3 Touch & Swipe ekranın çalışma şekli)

Cihaz bilgilerinin gösterilmesi



Fig. 64

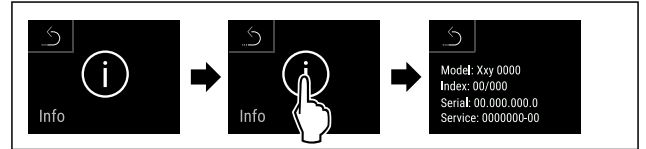


Fig. 65

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Ekranda cihaz bilgileri gösterilir.

Yazılım bilgilerini göster



Fig. 66

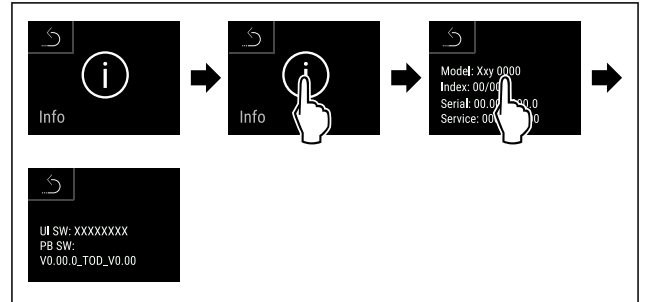


Fig. 67

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Ekranda yazılım bilgileri gösterilir.



Hatırlatma

Bu işlevle hatırlatmaları etkinleştirir veya devre dışı bırakırsınız. İşlev, teslimat sırasında etkindir.

İşlev etkinleştirildiğinde aşağıdaki hatırlatmalar belirir:

- FreshAir-Aktif karbon filtresini değiştirme (bkz. FreshAir aktif karbon filtresini değiştirme)

Hatırlatmanın etkinleştirilmesi



Fig. 68



Fig. 69

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Hatırlatma etkindir.

Hatırlatmanın devre dışı bırakılması



Fig. 70

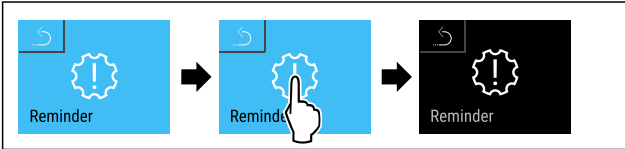


Fig. 71

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Hatırlatma devre dışıdır.



Demo modu

Demo modu, cihaz fonksiyonlarını sunmak isteyen satıcıların kullandıkları özel bir fonksiyondur. 'Demo modunu etkinleştirdiğinizde, soğutma ile ilgili tüm fonksiyonlar devre dışı kalır.

Cihazınızı açtığınızda ve durum göstergesinde "D" belirdiğinde, Demo modu etkin durumdadır.

Demo modunu etkinleştirdiğinizde ve ardından tekrar devre dışı bıraktığınızda, cihaz varsayılan fabrika ayarlarına geri getirilir. (bkz. Varsayılan fabrika ayarlarını geri yükleme)

Demo modunu etkinleştirme



Fig. 72

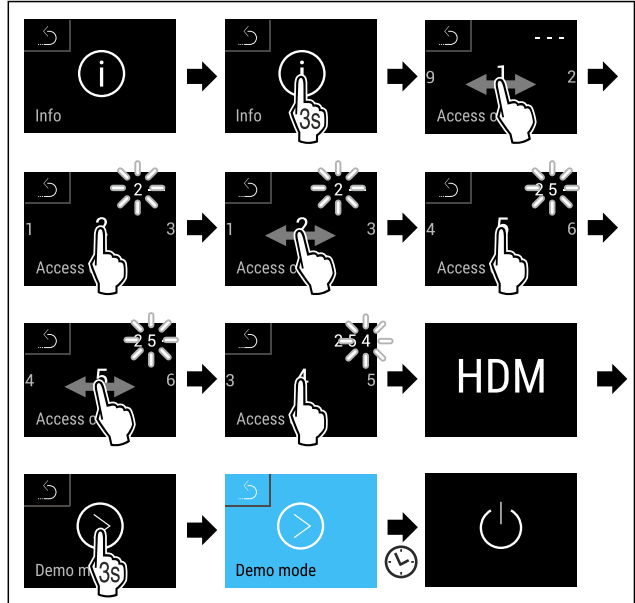


Fig. 73

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Demo modu etkindir.
- Cihaz kapalıdır.
- Cihazı açın. (bkz. 4.1 Cihazı çalıştırma (ilk işleme alma))
- Durum göstergesinde "D" belirir.

Demo modunu devre dışı bırakma



Fig. 74

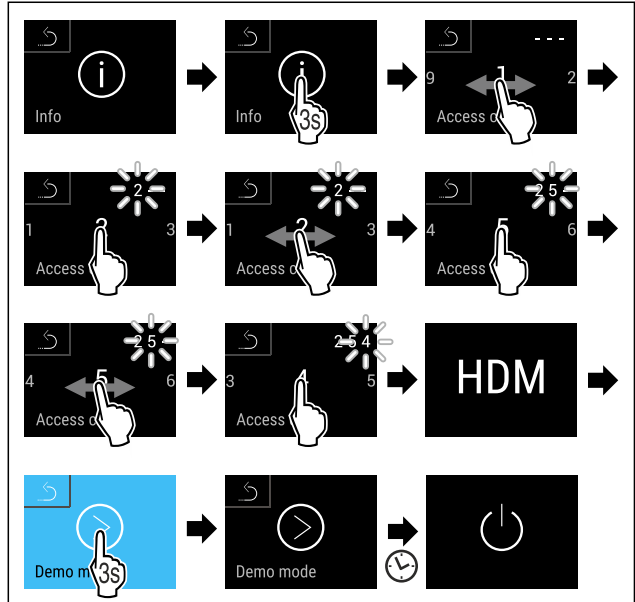


Fig. 75

- İşlem adımlarını şekildeki gibi uygulayın.
- Demo modu devre dışı.
- Cihaz kapalıdır.
- Cihazı açın. (bkz. 4.1 Cihazı çalıştırma (ilk işleme alma))
- Cihaz, varsayılan fabrika ayarlarına geri alınmıştır.



Varsayılan fabrika ayarlarını geri yükleme

Bu fonksiyon ile tüm ayarları varsayılan fabrika ayarlarına geri alırsınız. Şimdiye kadar yaptığınız tüm ayarlar eski haline getirilir.

Sıfırlama işlemini uygulama



Fig. 76

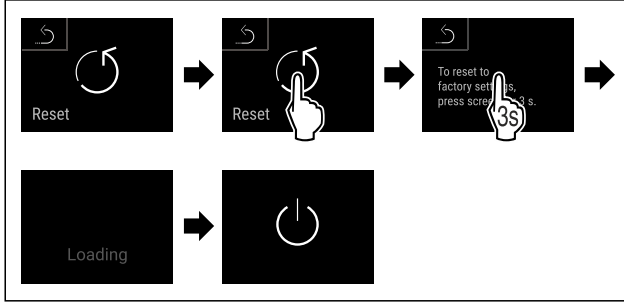


Fig. 77

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- Cihazı sıfırlanmıştır.
- Cihaz kapalıdır.
- Cihazı yeniden başlatın. (bkz. 4.1 Cihazı çalıştırma (ilk işleme alma))

7.3 Mesajlar

iki mesaj kategorisi vardır:

Kategori	Anlamı
Uyarı	İşlev bozukluklarında uyarılar belirir. Daha basit uyarıları kendiniz sona erdirebilirsiniz. Ağır işlev bozukluklarında müşteri hizmetleriyle irtibata geçmeniz gerekir. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)
Hatırlatma	Hatırlatmalar, genel işlemleri hatırlatır. Bu işlemleri gerçekleştirebilir ve böylece mesajı sona erdirebilirsiniz.

7.3.1 Uyarılara genel bakış

Cihazın uyarılardaki davranışı:

- Alarm artan bir ses seviyesinde çalar.
- Bazı uyarılarda kabin iç aydınlatması titrer.

Mesaj	Nedeni	Mesajı sona erdirmeye
Hata	Mesaj, bir cihaz hatası olduğunda belirir. Cihazın bir parçasında bir hata görünür.	İşlem adımlarını (bkz. Hata) uygulayın.

7.3.2 Uyarıları sona erdirmeye

Kapı alarmı

- Şekilde gösterilen işlem adımlarını uygulayın.
- veya -
- Kapıyı kapatın.

- Ekran, durum göstergesine geçer.

Kapının kapı alarmı verilmeden önce ne kadar açık kalabileceğini ayarlayabilirsiniz. (bkz. Kapı alarmını ayarlama)

Hata

- Hata kodu gösterilir.
- Hata kodunu not edin.
- Ekran, durum göstergesine geçer.
- Müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)

7.3.3 Hatırlatmalara genel bakış

Cihazın hatırlatmalardaki davranışı:

- Alarm sesi duyulur.
- Bazı hatırlatmalarda kabin iç aydınlatması titrer.

Mesaj	Nedeni	Mesajı sona erdirmeye
FreshAir aktif karbon filtresini değiştirme	Mesaj, aktif karbon filtresini değiştirmeniz gerektiğinde belirir.	İşlem adımlarını (bkz. FreshAir aktif karbon filtresini değiştirme) uygulayın.

7.3.4 Hatırlatmaları sona erdirmeye

FreshAir aktif karbon filtresini değiştirme

Liebherr önerisi: FreshAir aktif karbon filtresini her 6 ayda bir değiştirin.

Not

FreshAir aktif karbon filtreyi, home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html adresindeki Liebherr-Hausgeräte mağazasından temin edebilirsiniz.

- Aktif karbon filtresini değiştirin. (bkz. 9.1 FreshAir aktif karbon filtresi)
- Aktif karbon filtresi, soğutma cihazında ideal hava kalitesini sağlar.
- Hatırlatma 6 ay sonra tekrar belirir.

Bu hatırlatmayı artık almak istemiyorsanız, hatırlatmayı devre dışı bırakabilirsiniz. (bkz. Hatırlatmanın devre dışı bırakılması)

8 Donanım

8.1 Kapı rafı

Kapı rafları, içecek ve gıdaları depolamak için uygundur. Kapı rafını bireysel bir kullanım için kaydırabilir ve temizlik için parçalarına ayırabilirsiniz. Ancak Liebherr, kapı rafını kapıda fabrikadan teslim edildiği konumda kullanmanızı önerir.

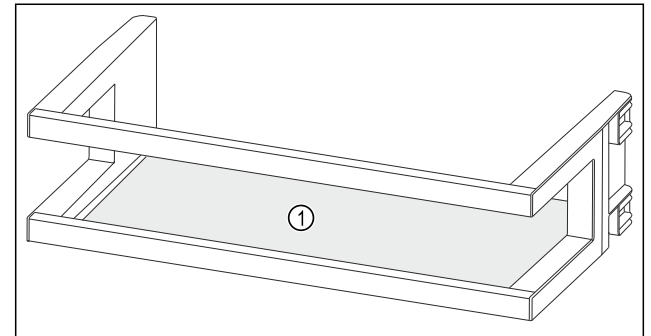


Fig. 81 Kapı rafının örnek gösterimi
(1) Raf alanı

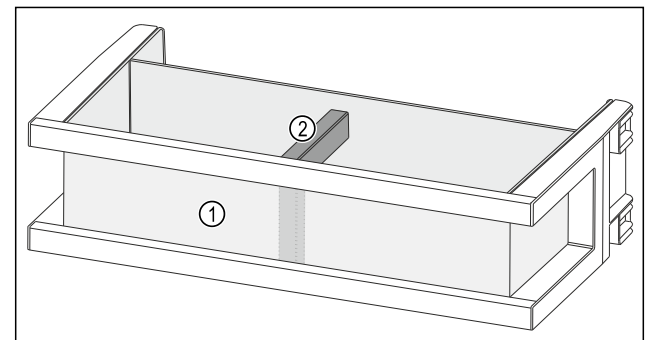


Fig. 82 Düzenleyicili ve şişe yerli kapı rafının örnek gösterimi
(1) Düzenleyici (2) Şişe yerleri

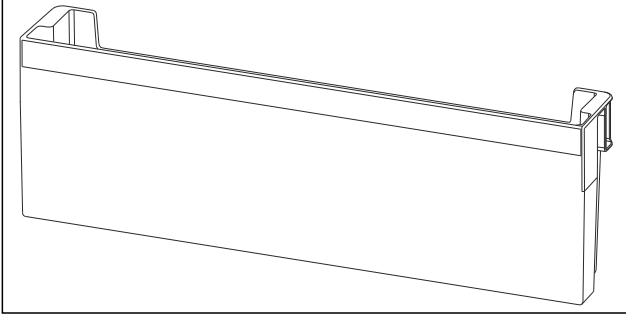


Fig. 83 Kapı rafının örnek gösterimi

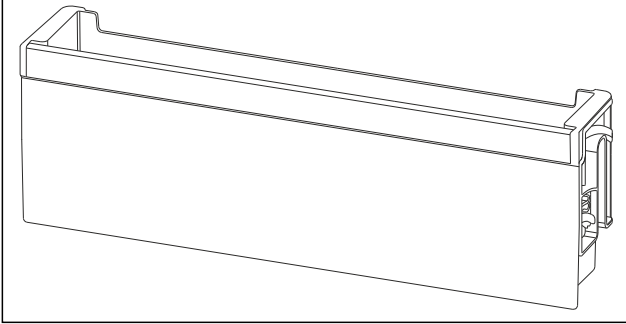


Fig. 84 Katlanabilir kapı rafının örnek gösterimi

Aşağıdaki tabloda, söz konusu kapı rafında neleri saklayabileceğinizin örnekleri gösterilmiştir. Bu sırada kapının maksimum yükleme ağırlığını aşmamanız gerekir.

Kapı rafı	Gıda
Kapı rafı (bkz. Fig. 81)	Tereyağı, peynir, konserve, büyük kaplar
Düzenleyicili ve şişe yerli kapı rafı (bkz. Fig. 82)	Şişeler, tüpler Kaydırılabilir şişe yeriyle kapı rafındaki şişeleri sabitlersiniz. Küçük parçalı gıdaların raf ayracını her kapı rafına yerleştirebilirsiniz.
Kapı rafı (bkz. Fig. 83)	küçük parçalı gıdalar ve paketler, tüpler, kozmetik ürünler
Katlanabilir kapı rafı (bkz. Fig. 84)	küçük parçalı gıdalar ve paketler, tüpler, kozmetik ürünler

8.1.1 Kapı rafını çıkartma

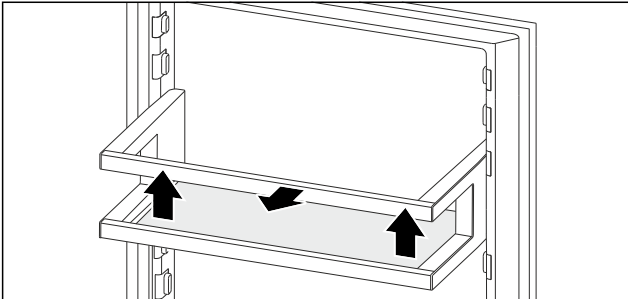


Fig. 85 Örnek gösterim

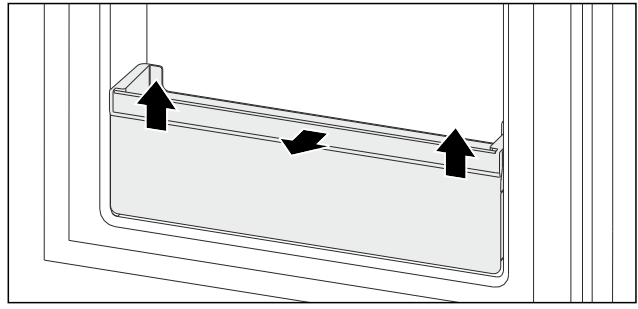


Fig. 86 Örnek gösterim

- Kapı rafını yukarı kaydırın.
- Kapı rafını öne doğru çekin.

8.1.2 Kapı rafını yerleştirme

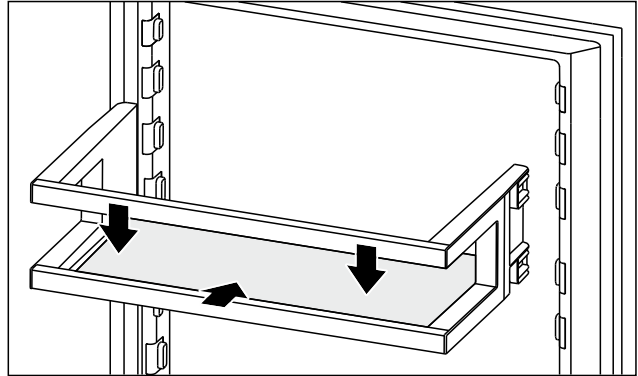


Fig. 87 Örnek gösterim

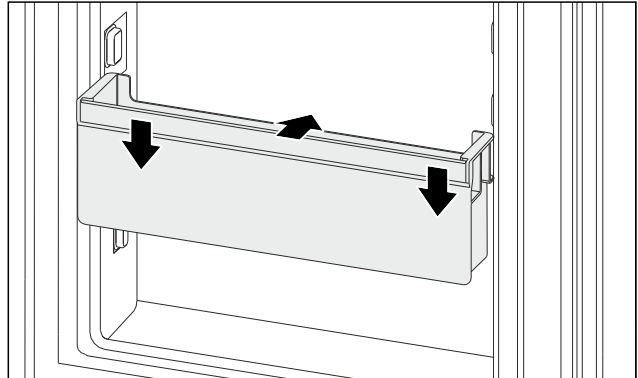


Fig. 88 Örnek gösterim

- Kapı rafını içeri sürün.
- Kapı rafını aşağı doğru bastırın.

8.1.3 Kapı rafını parçalarına ayırma

Kapı rafını temizlemek istediğinizde veya yedek parçaları taktığınızda veya söktüğünüzde, kapı raflarının bazılarını parçalarına ayırabilirsiniz.

Kapı rafını parçalarına ayırma

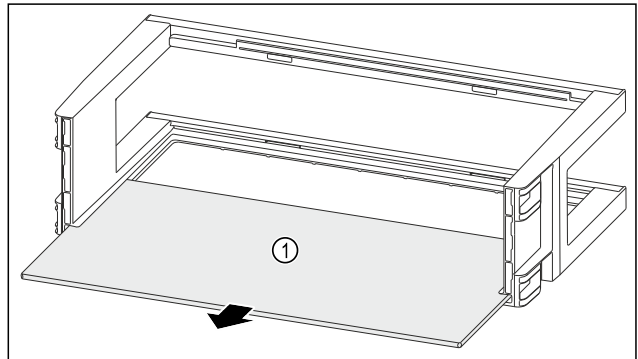


Fig. 89

- Raf alanını Fig. 89 (1) çıkarın.

Düzenleyicili ve şişe yerli kapı rafını parçalarına ayırma

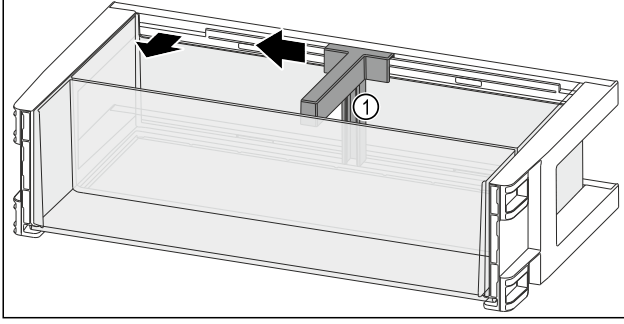


Fig. 90

- Şişe yerlerini Fig. 90 (1) çıkıntıya kadar yana itin.
- Şişe yerlerini Fig. 90 (1) çıkarın.

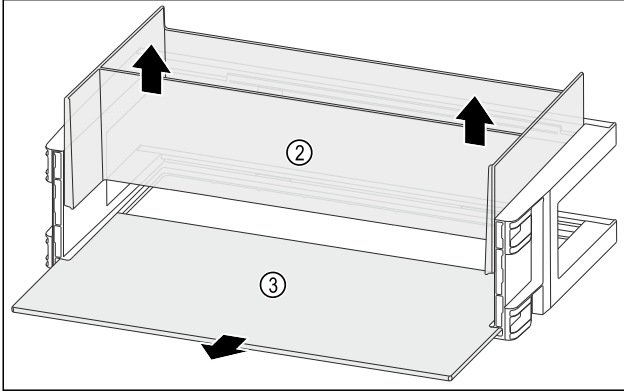


Fig. 91

- Düzenleyiciyi Fig. 91 (2) yukarıdan çıkarın.
- Raf alanını Fig. 91 (3) çıkarın.

Katlanabilir kapı rafını parçalarına ayırma

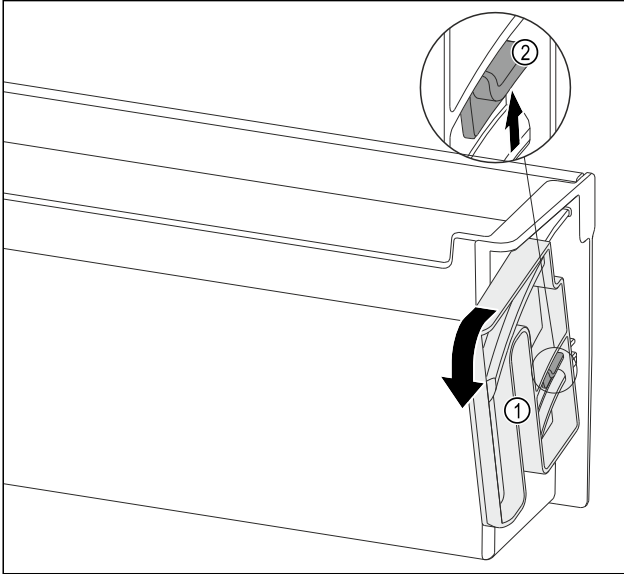


Fig. 92

- Çevirme ünitesini Fig. 92 (1) belirtilen yönde sonuna kadar çevirin.
- Mandalı Fig. 92 (2) yukarıya doğru bastırın ve çevirme ünitesini Fig. 92 (1) çıkarın.

8.1.4 Kapı rafını birleştirme

Kapı rafını birleştirme

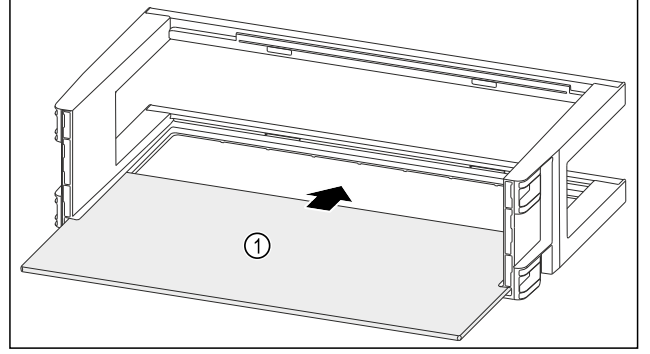


Fig. 93

- Raf alanını Fig. 93 (1) yandaki girintinin içine itin.

Düzenleyicili ve şişe yerli kapı rafını birleştirme

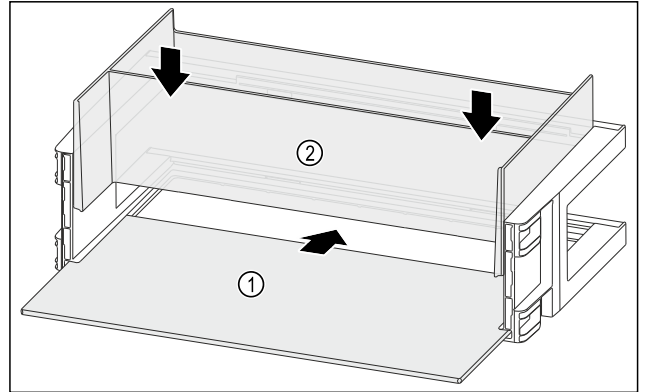


Fig. 94

- Raf alanını Fig. 94 (1) yandaki girintinin içine itin.
- Düzenleyiciyi Fig. 94 (2) yerleştirin.

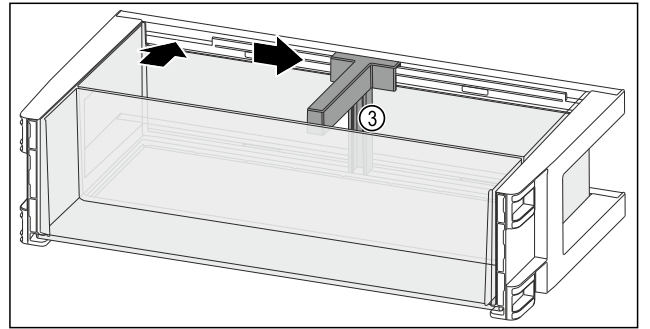


Fig. 95

- Şişe yerlerini Fig. 95 (3) çıkıntıya yerleştirin.
- Şişe yerlerini Fig. 95 (3) istediğiniz konumda yana itin.

Katlanabilir kapı rafını birleştirme

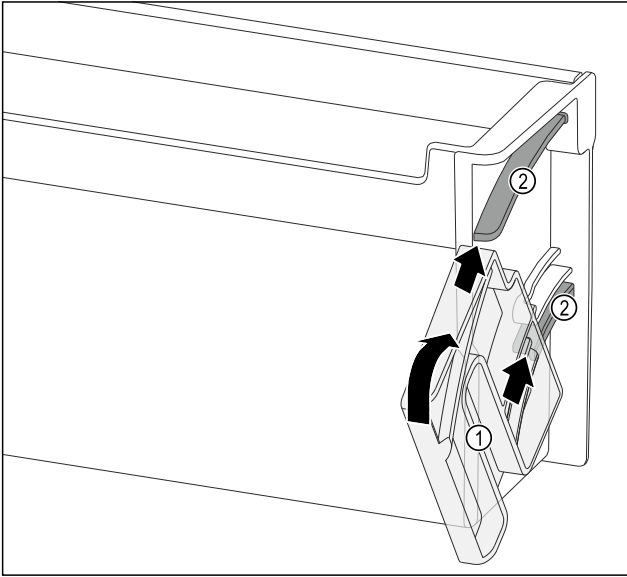


Fig. 96

- Çevirme ünitesini Fig. 96 (1), çıkıntılar tam kapı rafının kılavuz kanallarının Fig. 96 (2) karşısına gelecek şekilde yerleştirin.
- Çevirme ünitesini Fig. 96 (1) belirtilen yönde çevirin.

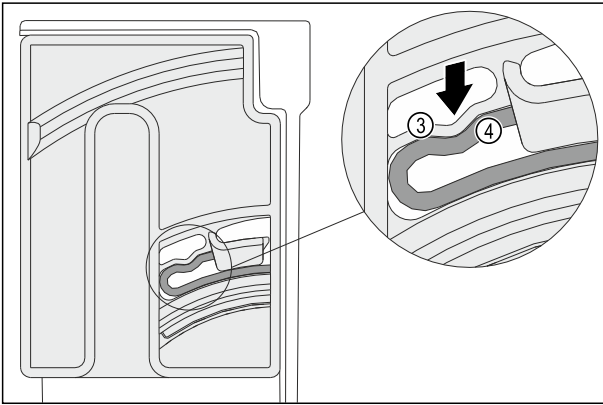


Fig. 97

- Çevirme ünitesinin esnek elemanı Fig. 97 (3), oluğun Fig. 97 (4) yuvarlak şekline duyulacak şekilde yerleşir.

8.2 Çekmeceler

Çekmeceleri temizlemek için çıkartabilirsiniz.

Çekmecelerin alış ve yerleştirme şekli dışarı çekme sistemine göre değişir. Cihazınız farklı dışarı çekme sistemlerine sahip olabilir.

Not

Havalandırma yetersiz kaldığında enerji tüketimi artar ve soğutma gücü düşer.

- En alttaki çekmeceyi cihazda bırakın!
- Arka duvarın iç kısmındaki fan hava aralığını her zaman açık bırakın!

8.2.1 Cihaz tabanı veya cam plaka üzerindeki çekmece

Çekmece doğrudan cihaz tabanında veya cam plaka üzerinde hareket eder. Ray mevcut değildir.

Çekmeceleri çıkarırsanız raf alanları olarak alttaki cam plakaları da kullanabilirsiniz.

Çekmeceyi çıkarma

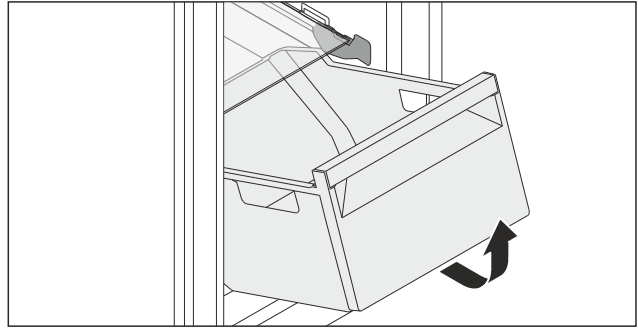


Fig. 98

- Çekmeceyi şekildeki gibi çıkartın.

Çekmeceyi yerleştirme

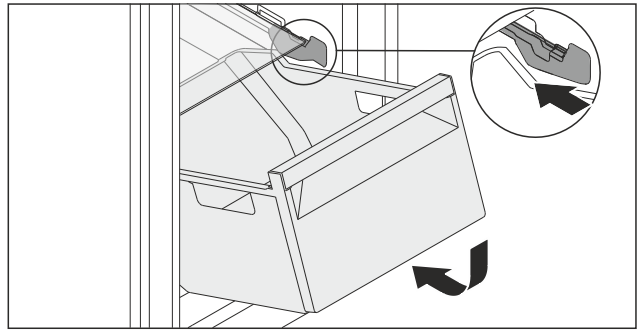


Fig. 99

- Çekmeceyi şekildeki gibi içeri yerleştirin.

8.2.2 Çekmece teleskopik raylar üzerinde

Çekmece dışarı çekilebilir raylarla (teleskopik raylar) hareket eder. Tamamen dışarı çekilebilir teleskopik raylar ve kısmen dışarı çekilebilir teleskopik raylar mevcuttur. Tamamen dışarı çekilebilir çekmeceler, cihazdan dışarı tamamen çekilebilir. Kısmen dışarı çekilebilir çekmeceler, cihazdan dışarı tamamen çekilemez. Cihazınızda bulunan sistem cihazın tipine bağlıdır.

Soğutma bölmesini kısmi dışarı çekme

Çekmeceyi çıkarma

Aşağıdaki şartların yerine getirildiğinden emin olun:

- Kapı 90°'den fazla açıktır.

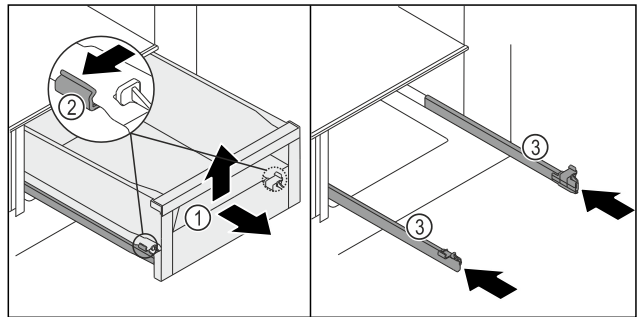


Fig. 100

- Çekmeceyi Fig. 100 (1) sonuna kadar dışarı çekin.
- Kızakların sağ ve solundaki bağlantıyı Fig. 100 (2) aynı anda hafifçe dışarıya doğru bastırın.
- Çekmece Fig. 100 (1) kızaklardan ayrılır.
- Çekmeceyi Fig. 100 (1) önden yukarı kaldırın.
- Çekmeceyi Fig. 100 (1) öne doğru çıkartın.
- Kızakları Fig. 100 (3) içeri itin.

Çekmeceyi yerleştirme

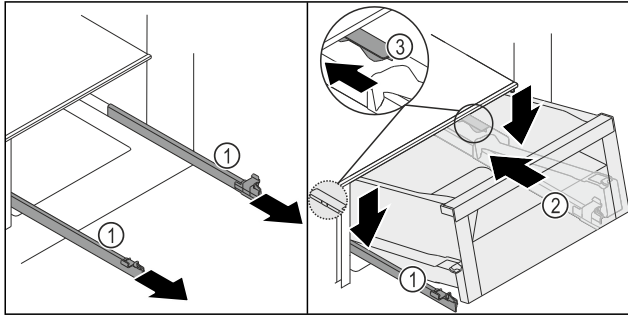


Fig. 101

- Kızakları Fig. 101 (1) sıkı tutun ve çekmeceyi Fig. 101 (2) üstten, durdurucunun Fig. 101 (3) arkasından kızaklara Fig. 101 (1) yerleştirin.
- Çekmeceyi Fig. 101 (2) kızaklarda Fig. 101 (1) sonuna kadar arkaya doğru itin.

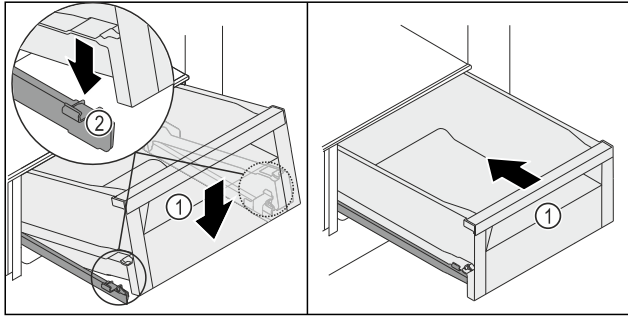


Fig. 102

- Çekmeceyi Fig. 101 (2), çekmece sağ ve soldan bağlantıya Fig. 102 (2) kayacak şekilde önden indirin.
- Çekmece Fig. 102 (1) duyulur bir şekilde yerine yerleşir.
- Çekmeceyi Fig. 102 (1) içeri itin.

8.3 EasyFresh-Safe raf kapağı

Raf kapağı, rafta sürekli bir nemin olmasını sağlar.

Raf kapağı, doğrudan çekmece bölmesi üzerinde bulunur ve raf alanları veya ek çekmece bölmeleri ile üzeri kapalı olabilir.

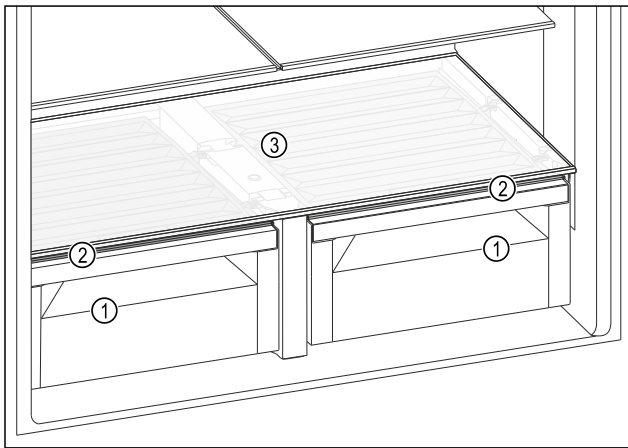


Fig. 103 Örnek EasyFresh-Safe raf kapağı gösterimi

- (1) EasyFresh-Safe
- (2) EasyFresh-Safe raf kapağı
- (3) Raf alanı

8.3.1 Çekmece bölmesindeki nem oranının azaltılması

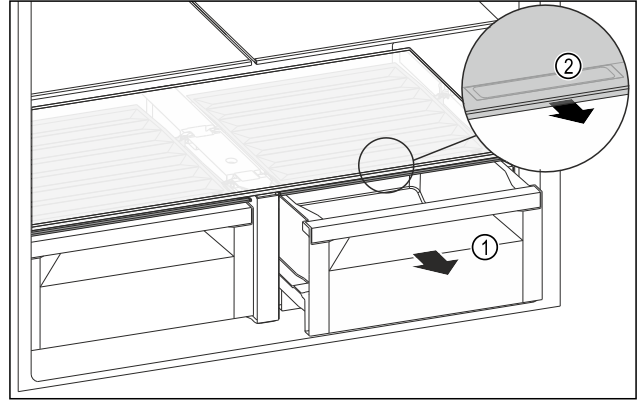


Fig. 104

- Çekmece bölmesini Fig. 104 (1) çekerek çıkarın.
- Raf kapağındaki tutma boşluğundan Fig. 104 (2) tutun ve aynı anda raf kapağını öne doğru çekin.
- İkinci raf kapağı için aynı işlem adımlarını uygulayın.
- Çekmece bölmesi rafı kapalı durumdayken, raf kapağı ile çekmece bölmesi arasında küçük boşluk vardır.

8.3.2 Çekmece bölmesindeki nem oranının yükseltilmesi

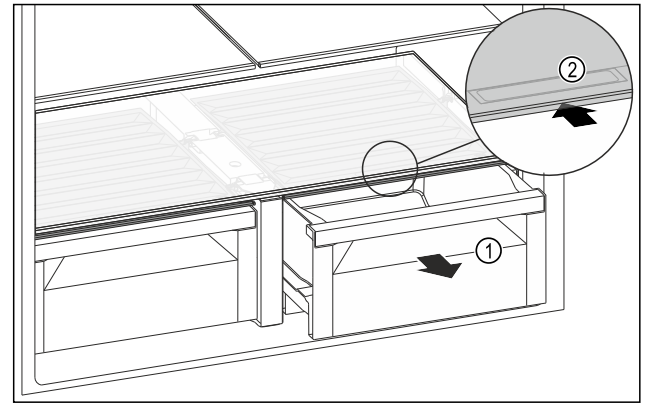


Fig. 105

- Çekmece bölmesini Fig. 105 (1) çekerek çıkarın.
- Raf kapağındaki tutma boşluğundan Fig. 105 (2) tutun ve aynı anda raf kapağını arkaya doğru kaydırın.
- İkinci raf kapağı için aynı işlem adımlarını uygulayın.
- Çekmece bölmesi kapalı durumdayken, raf kapağı çekmece bölmesine boşluksuz bir şekilde dayanır.

8.4 Cam plakalar

Çekmecelerin altındaki cam plakayı temizlemek için çıkarabilirsiniz.

8.4.1 Cam rafı çıkarma / yerleştirme

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- ❑ Çekmecenin altındaki cam raf: Çekmece çıkarıldı. (bkz. 8.2 Çekmeceler)

Cam plakayı çıkarma

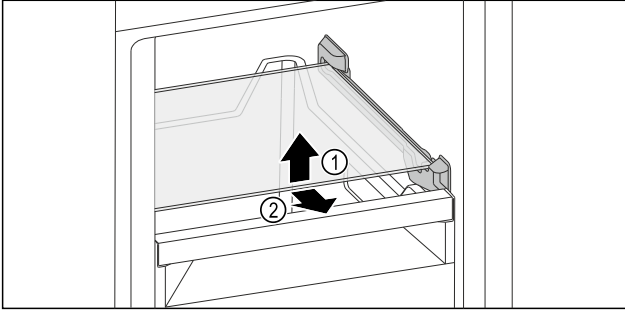


Fig. 106 Cam rafın örnek gösterimi

- Cam rafı önden kaldırın.
- Cam rafı öne doğru çıkartın.

Cam plakayı yerleştirme

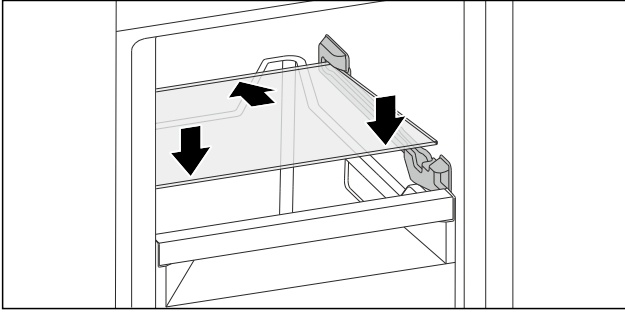


Fig. 107 Cam rafın örnek gösterimi

- Cam rafı durdurucuların çapraz arkasına yerleştirin.
- Cam plakayı indirin.
- Cam plakayı arkaya doğru itin.

8.5 EasyTwist-Ice

EasyTwist-Ice ile standart miktarlarda buz küpleri oluşturabilirsiniz. EasyTwist-Ice, bir su deposu üzerinden suyla beslenir.

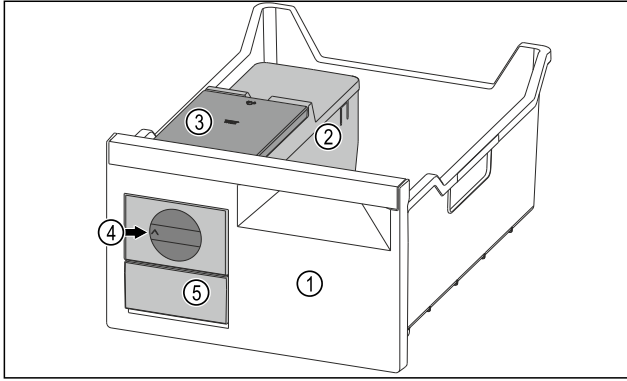


Fig. 108 Örnek gösterim

- (1) EasyTwist-Ice donanımlı dondurucu çekmecesini
- (2) Buz küpü çekmecesini
- (3) Su deposu
- (4) Çevirmeli düğme
- (5) Buz küpü çekmecesini

Not

EasyTwist-Ice donanımlı dondurucu çekmecesinin cihaz içindeki konumunu değiştirmeyin.

8.5.1 Buz küpü oluşturma

EasyTwist-Ice ile belirli bir sürede oluşturabileceğiniz buz küpü miktarı, cihazın dondurucu sıcaklığına bağlıdır. Cihazdaki sıcaklık ne kadar düşükse, o kadar fazla buz küpü oluşturulabilir.

Buz küpü kabında maksimum buz küpü miktarı:	20 buz küpü
Buz küpü kabının maksimum kapasitesi:	40 buz küpü (iki buz küpü üretme işlemine karşılık gelir)
Buz küpü üretimi için gerekli süre ile ilgili ayrıntılı bilgiler:	(bkz. 10.1 Teknik veriler)

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- EasyTwist-Ice parçaları temizlenmiştir.

Su deposunu doldurma



UYARI

Kirli su nedeniyle zehirlenme tehlikesi vardır!

- Su deposuna sadece içme suyu doldurun.

İKAZ

Şekerli sıvılar!

EasyTwist-Ice zarar görebilir.

- Sadece soğuk içme suyu ile doldurun.

Not

Filtrelenmiş, karbonu giderilmiş suların kullanılmasıyla, içme suyunun en iyi tat kalitesinde sorunsuz buz küpü üretimi elde edilir.

Bu su kalitesine ilgili satıcıdan temin edilebilen bir masa üstü su filtresi ile ulaşılabilir.

- Su deposuna yalnızca filtrelenmiş, karbonu giderilmiş içme suyu doldurun.

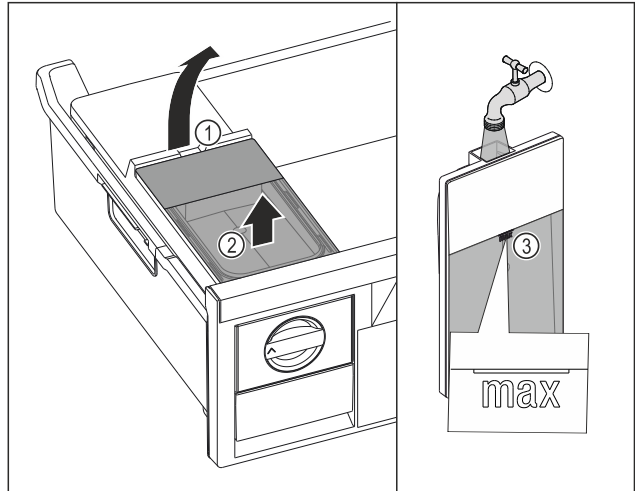


Fig. 109

- Dondurucu çekmecesini sonuna kadar dışarı çekin.
- Su deposunu boşluktan Fig. 109 (1) tutarak yukarı kaldırın.
- Su deposunu yukarı doğru çıkartın. Fig. 109 (2)
- Su deposuna işarete Fig. 109 (3) kadar içme suyu doldurun.

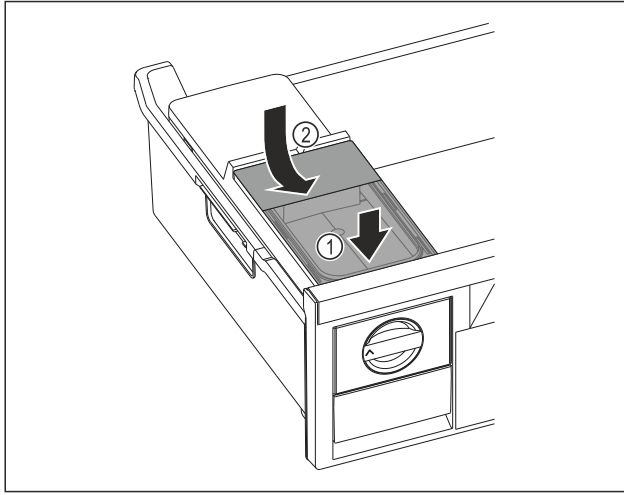


Fig. 110

- Su deposunun ön tarafını yerleştirin. Fig. 110 (1)
- Su deposunun arka kısmını aşağı indirin. Fig. 110 (2)
- Dondurucu çekmecesi içeri sürün.

Buz küplerinin çıkarılması

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- ☐ Buz küpü üretimi için gerekli süreye uyulmuştur. (bkz. 10.1 Teknik veriler)
- ☐ Dondurucu çekmecesi tamamen içeri sürülmüş durumdadır.
- ☐ Buz küpü çekmecesi tamamen içeri sürülmüş durumdadır.
- Çevirmeli düğmeyi Fig. 108 (4) saat dönme yönünde sonuna kadar çevirin.
- Buz küpü kabındaki buz küpleri buz küpü çekmecesine Fig. 108 (5) düşer.
- Buz küpü kabındaki tüm buz küpleri çözülmediğinde:
- Çevirmeli düğmeyi saat dönme yönünde birkaç defa sonuna kadar çevirin.

8.6 Tereyağı kutusu

8.6.1 Tereyağı kutusunu açma / kapatma

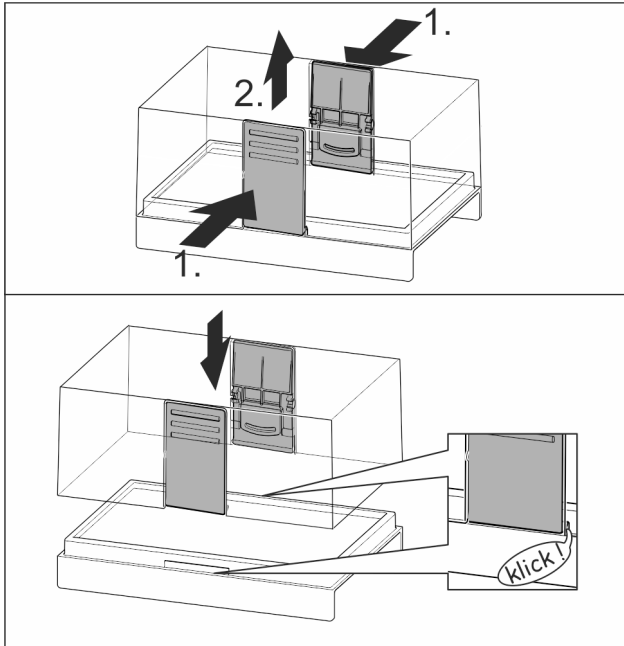


Fig. 111

8.6.2 Tereyağı kutusunu parçalarına ayırma

Tereyağı kutusu temizleme amacıyla parçalarına ayrılabilir.

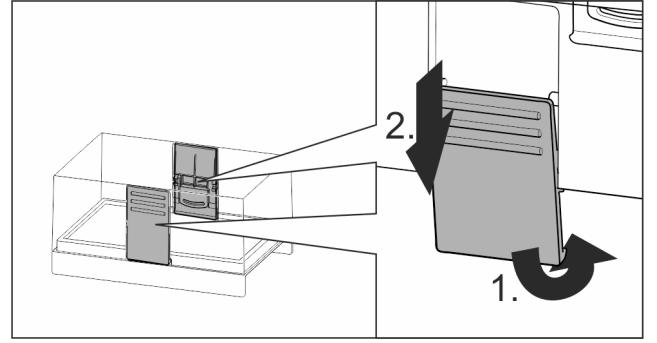


Fig. 112

- Tereyağı kutusunu parçalarına ayırın.

8.7 Yumurta rafı

Yumurta rafı dışarı çekilebilir ve döndürülebilir. Yumurta rafının iki parçası, satın alma tarihi gibi farklılıkları işaretlemek için kullanılabilir.

8.7.1 Yumurta rafını kullanma

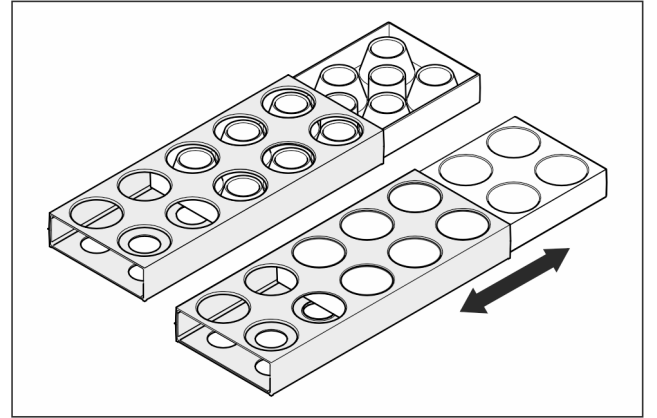


Fig. 113

- Üst taraf: Tavuk yumurtası saklayın.
- Alt taraf: Bildircin yumurtası saklayın.

8.8 Şişe tutucuları

8.8.1 Şişe tutucularını kullanma

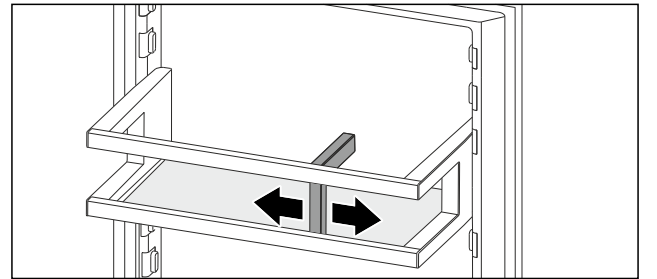


Fig. 114

- Şişe tutucuları şişelere itin.
- Şişeler devrilmez.

9 Bakım

9.1 FreshAir aktif karbon filtresi

FreshAir aktif karbon filtresi fanın üstündeki rafta bulunur. İdeal bir hava kalitesi sağlar.

- ☐ Aktif karbon filtresini 6 ayda bir değiştirin.

Hatırlatma özelliği etkinleştirildiğinde, göstergedeki bir mesaj, değişiklik yapmaya davet eder.

- ❑ Aktif karbon filtresi normal ev çöprü ile birlikte tasfiye edilebilir.

Not

FreshAir aktif karbon filtresi, home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html adresindeki Liebherr-Hausgeräte mağazasından temin edebilirsiniz.

9.1.1 FreshAir aktif karbon filtresini çıkarma

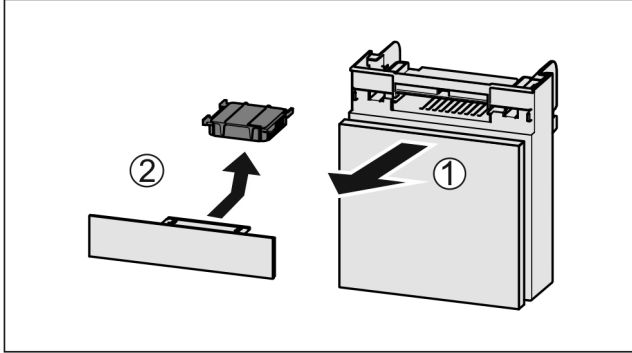


Fig. 115

- Rafı öne doğru dışarı çekin Fig. 115 (1).
- Aktif karbon filtresini çıkarın Fig. 115 (2).

9.1.2 FreshAir aktif karbon filtresini yerleştirme

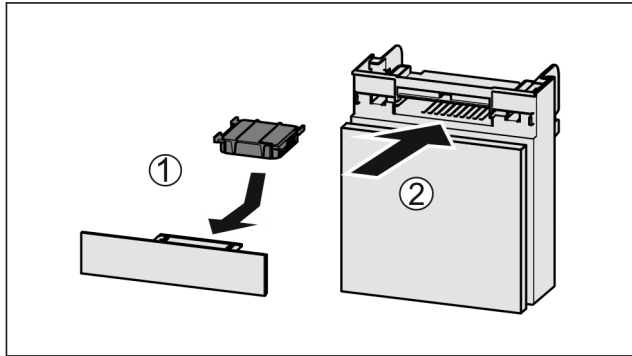


Fig. 116

- Aktif karbon filtresini şekildeki gibi yerleştirin Fig. 116 (1).
- Aktif karbon filtresi yerine oturur. Aktif karbon filtresi aşağı doğru bakıyorsa: Rafı içeri itin Fig. 116 (2).
- Aktif karbon filtresi şimdi kullanıma hazır.

9.2 Dışarı çekme sistemlerinin parçalarına ayrılması / monte edilmesi

9.2.1 Parçalarına ayırma notları

Bazı dışarı çekme sistemlerini temizlemek için parçalarına ayırabilirsiniz. Cihazınız farklı dışarı çekme sistemlerine sahip olabilir.

Aşağıda belirtilen dışarı çekme sistemleri parçalarına ayrılabilir veya ayrılamaz:

Dışarı çekme sistemi	Parçalarına ayrılabilir / Parçalarına ayrılamaz
Cihaz tabanı veya cam raf üzerindeki çekmece	Parçalarına ayrılamaz
Soğutma bölmesini kısmi dışarı çekme	Parçalarına ayrılamaz

9.3 EasyFresh-Safe raf kapağı

Temizlemek için bir veya her iki raf kapağını çıkarabilirsiniz.

9.3.1 Raf kapağının çıkarılması

Aşağıda belirtilen ön koşulların yerine getirildiğinden emin olun:

- ❑ Çekmece bölmesinin hemen üstündeki raf alanı çıkarılmıştır.
- ❑ Raf kapağının hemen altındaki çekmece bölmesi çıkarılmıştır. (bkz. 8.2 Çekmeceler)

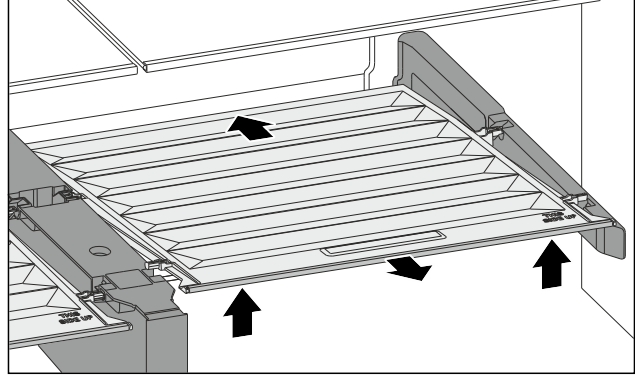


Fig. 117

- Raf kapağını arkaya doğru kaydırın.
- Raf kapağını ön tarafından yukarı kaldırın.
- Raf kapağını ön taraftan eğik tutup yukarı doğru çekerek çıkarın.

9.3.2 Raf kapağının yerleştirilmesi

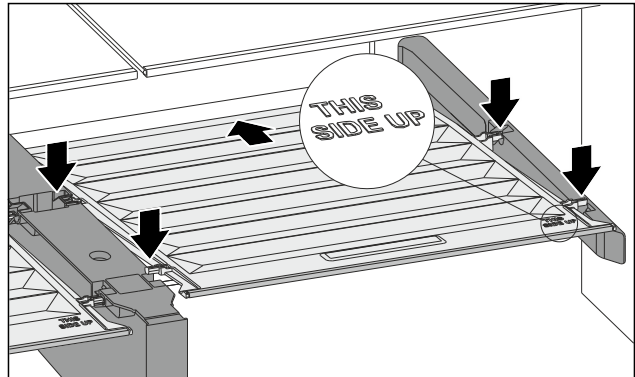


Fig. 118

- THIS SIDE UP yazısı üstte olduğunda: Arka tutma parçalarını ilgili arka açıklıklara yerleştirin.
- Raf kapağını arkaya doğru kaydırın.
- Raf kapağını ön taraftan aşağı indirin ve ön tutma parçalarını açıklıklara geçirin.
- Raf kapağını istediğiniz konuma getirin.

9.4 Cihazı çözdürme

9.4.1 Soğutma bölmesini çözdürme

Çözdürme işlemi otomatik olarak gerçekleşir. Çözdürme suyu tahliye deliği üzerinden akar ve buharlaşır.

- Tahliye deliğini düzenli olarak temizleyin. (bkz. 9.5 Cihazı temizleme)

9.4.2 Dondurma bölmesini NoFrost ile çözdürme

Çözdürme işlemi otomatik olarak NoFrost sistemi üzerinden gerçekleşir. Mevcut nem, buharlaştırıcıda birikir, periyodik olarak çözdürülür ve buharlaştırılır.

Bakım

Cihazın çözdürülmesi gerekmez.

9.5 Cihazı temizleme

9.5.1 Hazırlık



UYARI

Elektrik çarpması tehlikesi mevcuttur!

► Soğutma cihazın fişini çekin veya akım beslemesini kesin.



UYARI

Yangın tehlikesi

► Soğuk devridaima zarar vermeyin.

► Cihazı boşaltın.

► Fişi çekin.

- veya -

► CleaningMode modunu etkinleştirin. (bkz. CleaningMode)

9.5.2 Gövdeyi temizleme

İKAZ

Usulüne aykırı temizleme!

Cihazda hasar.

► Sadece yumuşak temizlik bezleri ve nötr pH değerine sahip çok amaçlı temizlik maddesi kullanın.

► Aşındırıcı veya çizik bırakan süngerler veya bulaşık teli kullanmayın.

► Keskin, aşındırıcı, kum, klorür veya asit içeren temizlik maddeleri kullanmayın.



UYARI

Sıcak buhardan kaynaklanan yaralanma ve hasar görme tehlikesi vardır!

Sıcak buhar, yangına neden olabilir ve yüzeylere zarar verebilir.

► Buharla temizleme aletleri kullanmayın!

► Gövdeyi yumuşak ve temiz bir bezle silin. Aşırı kirlenmişse ılık suyla nötr temizleyici kullanın. Ek olarak cam yüzeyler cam temizleyicisi ile temizlenebilir.

9.5.3 İç bölümünü temizleme

İKAZ

Usulüne aykırı temizleme!

Cihazda hasar.

► Sadece yumuşak temizlik bezleri ve nötr pH değerine sahip çok amaçlı temizlik maddesi kullanın.

► Aşındırıcı veya çizik bırakan süngerler veya bulaşık teli kullanmayın.

► Keskin, aşındırıcı, kum, klorür veya asit içeren temizlik maddeleri kullanmayın.

► Plastik yüzeyler: Yumuşak ve temiz bir bez, ılık su ve bulaşık deterjanı ile elle temizleyin.

► Metal yüzeyler: Yumuşak ve temiz bir bez, ılık su ve bulaşık deterjanı ile elle temizleyin.

► Tahliye deliği: Tortuları örn. kulak temizleme çubuğu gibi ince yardımcı araçlar ile çıkarın.

9.5.4 Donanımı temizleme

İKAZ

Usulüne aykırı temizleme!

Cihazda hasar.

► Sadece yumuşak temizlik bezleri ve nötr pH değerine sahip çok amaçlı temizlik maddesi kullanın.

► Aşındırıcı veya çizik bırakan süngerler veya bulaşık teli kullanmayın.

► Keskin, aşındırıcı, kum, klorür veya asit içeren temizlik maddeleri kullanmayın.

Temizlik yumuşak bir bez ve biraz su veya bulaşık deterjanı ile yapın:

- Raf alanı
- EasyFresh-Safe raf kapağı
- Çekmece
- EasyTwist-Ice parçaları

Nemli bezle temizlik:

- Teleskopik raylar
- Lütfen dikkate alın: Geçiş şeritlerindeki yağ, yağlama içindir ve silinmemesi gerekir!

Bulaşık makinesinde 60 °C'ye kadar temizlik:

- Kapı rafı
 - Şişe tutucuları
 - Bölünebilir raf alanı tutma parçası
 - Yumurta rafı
 - Tereyağı kutusu
- Donanımı parçalarına ayırma: Bkz. ilgili bölüm.
- Donanımı temizleyin.

9.5.5 EasyTwist-Ice'i temizleme

EasyTwist-Ice aşağıdaki durumlarda temizlenmelidir:

- İlk işleme alma
- 48 saatten uzun bir süre kullanılmaması
- Temizlik gereklidir

EasyTwist-Ice çekmecesi parçalarına ayırma

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- ☐ Çekmece çıkarıldı. (bkz. 8.2 Çekmeceler)
- ☐ Çekmece masanın üzerine bırakılmıştır.

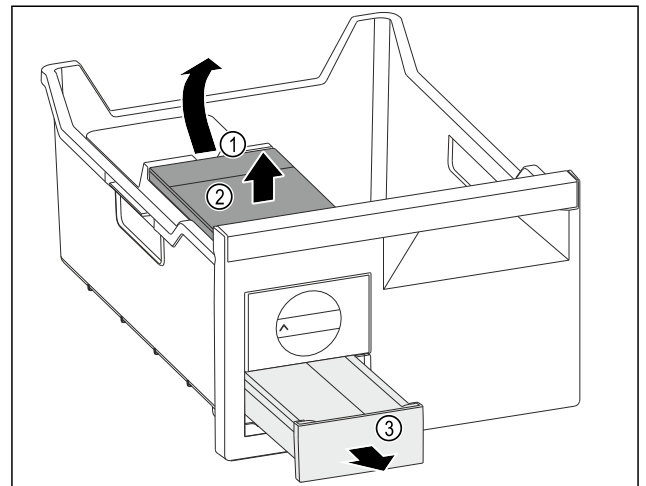


Fig. 119

- Su deposunu çıkarma: Su deposunu boşluktan Fig. 119 (1) tutarak yukarı kaldırın.
- Su deposunu Fig. 119 (2) yukarı doğru çıkartın.
- Buz küpü çekmecesi Fig. 119 (3) öne doğru çıkartın.

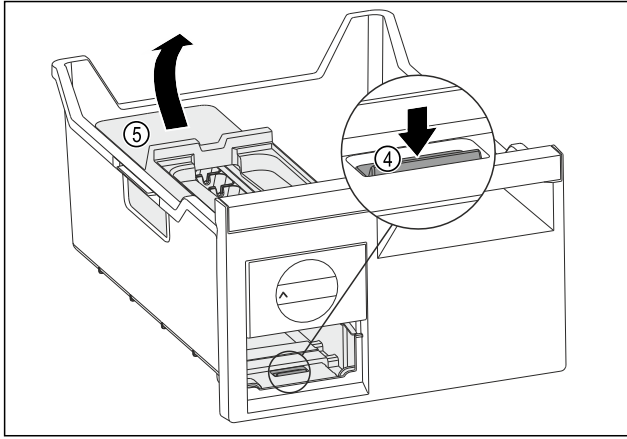


Fig. 120

- EasyTwist-Ice gövdesini çıkarın: Kulağı Fig. 120 (4) parmağınızla aşağı bastırın ve aynı anda diğer elinizle EasyTwist-Ice gövdesini Fig. 120 (5) arkadan kaldırın.
- EasyTwist-Ice gövdesini dondurucu çekmecesinden çıkarın.

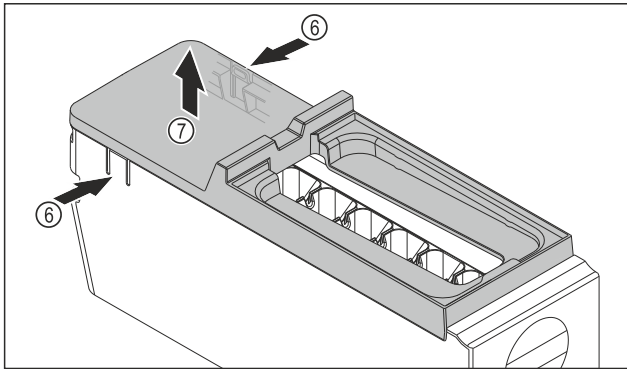


Fig. 121

- EasyTwist-Ice gövdesinin kapağını çıkarın: Kulakları Fig. 121 (6) EasyTwist-Ice gövdesinin iki kenarından bir elinizle çıkarın.
- Kapağı Fig. 121 (7) diğer elinizle yukarı doğru çıkarın.
- EasyTwist-Ice dört parçaya bölünmüştür. (bkz. Fig. 122)

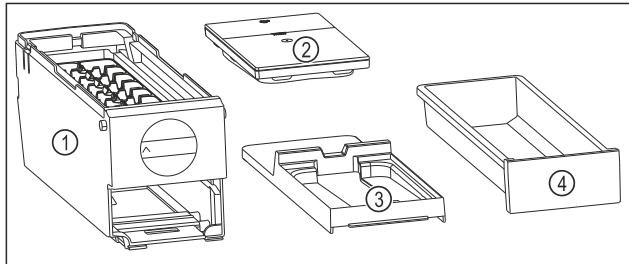


Fig. 122 EasyTwist-Ice parçaları

- | | |
|--|-----------------------|
| (1) Buz küpü kaplı EasyTwist-Ice gövdesi | (3) Kapak |
| (2) Su deposu | (4) Buz küpü çekmeces |

İKAZ

Yanlış sökmeden kaynaklanan hasar tehlikesi!
Donanım kırılabilir, fırlayabilir ve parçalanabilir. EasyTwist-Ice gövdesini sökmeye devam ederseniz EasyTwist-Ice gövdesinin diğer parçalarına veya düğmesine zarar verebilirsiniz.

- EasyTwist-Ice sadece resimdeki parçalarına ayrılmalıdır. (bkz. Fig. 122)
- EasyTwist-Ice gövdesini Fig. 122 (1) komple temizleyin.

EasyTwist-Ice'i temizleme

Aşağıdaki koşulların sağlandığından emin olun:

- EasyTwist-Ice sökülmüş olur. (bkz. EasyTwist-Ice çekmecesini parçalarına ayırma)
- Buz küpü çekmecesini, su deposunu, kapağı ve EasyTwist-Ice gövdesini ılık su ve biraz deterjan ile temizleyin.
- Temizlenen tüm bileşenleri kuru bez ile tamamen kurulaştırın.
- EasyTwist-Ice temizlendi.

EasyTwist-Ice donanımını monte etme

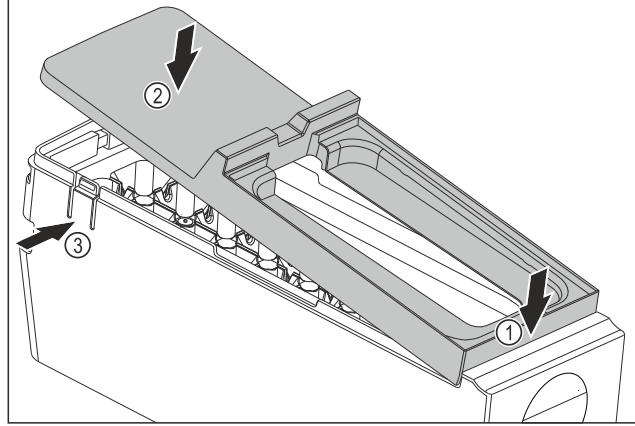


Fig. 123

- EasyTwist-Ice gövdesinin kapağını monte edin: Kapağı önden yerleştirin. Fig. 123 (1)
- Kapağı arkadan aşağı indirin. Fig. 123 (2)
- Kapak iki kulağa Fig. 123 (3) duyulur şekilde oturur.

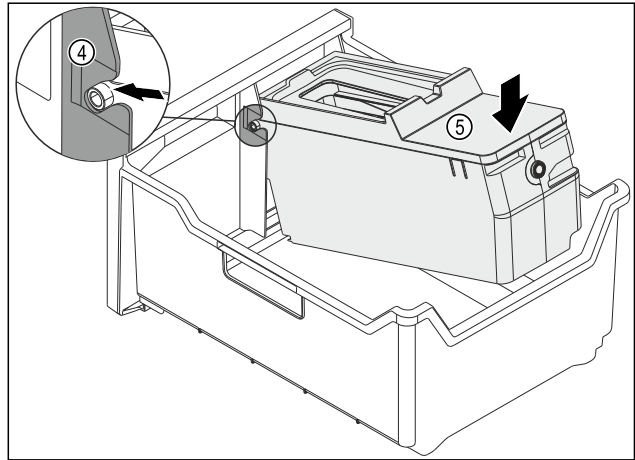


Fig. 124

- EasyTwist-Ice gövdesini monte edin: EasyTwist-Ice gövdesinin eksenlerini kılavuzlara Fig. 124 (4) itin.
- EasyTwist-Ice gövdesini Fig. 124 (5) arkadan aşağı bastırın.
- EasyTwist-Ice gövdesi duyulur şekilde yerine oturur.

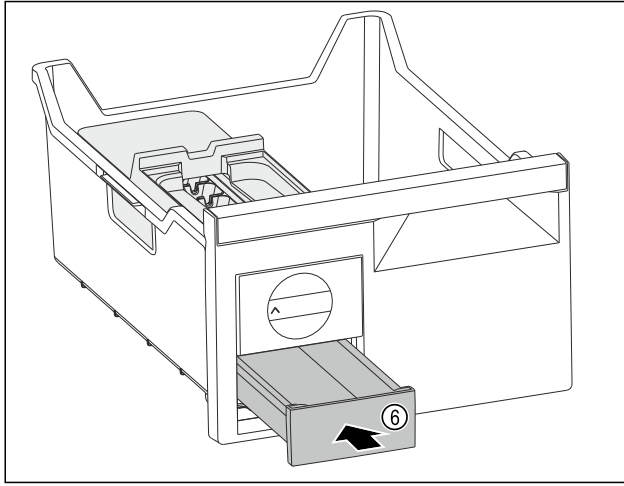


Fig. 125

- Buz küpü çekmecesi Fig. 125 (6) içeri itin.



UYARI

Kirli su nedeniyle zehirlenme tehlikesi vardır!

- Su deposuna sadece içme suyu doldurun.

- Su deposuna su doldurun.
- Su deposunu yerleştirin.
- Çekmeceyi yerleştirin. (bkz. 8.2 Çekmeceler)
- Filtrenmemiş su kullanıyorsanız:
- İlk buz küpü üretiminden sonraki 24 saat içinde oluşturulan buz küplerini atın.
- veya -
- Filtrenmiş su kullanıyorsanız:
- İlk buz küpü üretiminden sonraki 48 saat içinde oluşturulan buz küplerini atın.

9.5.6 Temizlikten sonra

- Cihazı ve donanım parçalarını silerek kurutun.
- Cihazı takın ve çalıştırın.
- SuperFrost işlevini etkinleştirin (bkz. 7.2 Cihaz fonksiyonları).
- Temizleme işlemini düzenli olarak tekrarlayın.

10 Müşteri yardımı

10.1 Teknik veriler

Sıcaklık bölgeleri	
Soğutma	2 °C ila 9 °C
Dondurma	-24 °C ila -15 °C
VarioTemp-Zone	-18 °C ila +5 °C

Maksimum dondurma miktarı / 24 saat	
Dondurma bölümü	Bakın "Dondurma kapasitesi .../ 24 saat,, altındaki tip levhası

Donanımın maksimum yüklenme ağırlığı	
Sol soğutma bölümü kapısı	12 kg
Sağ soğutma bölümü kapısı	12 kg
Sol dondurma bölümü kapısı	1 kg
Sağ dondurma bölümü kapısı	1 kg
Dondurucu bölümünün en üst çekmecesini	15 kg

Donanımın maksimum yüklenme ağırlığı	
Dondurucu bölümünün orta çekmecesini	15 kg
Dondurucu bölümünün en alt çekmecesini	10 kg

EasyTwist-Ice ile buz küpü üretimi	
-18 °C'de süre	yakl. 5,5 saat
SuperFrost açıkken süre	yakl. 3 saat

Aydınlatma	
Enerji verimlilik sınıfı ¹	Işık kaynağı
Bu ürün, enerji verimlilik sınıfı G ile sınıflandırılmış bir veya birçok ışık kaynağı içermektedir.	LED

¹ Cihaz, farklı enerji verimlilik sınıfları olan ışık kaynakları içerebilir. En düşük enerji verimlilik sınıfı belirtilmiştir.

10.2 Çalışma sesleri

Cihaz çalışma sırasında farklı sesler çıkarır.

- **Düşük soğutma gücünde** cihaz enerji tasarrufu sağlayarak ancak daha uzun çalışır. Ses şiddeti **daha düşüktür**.
- **Yüksek soğutma gücünde** gıdalar daha hızlı soğutulur. Ses şiddeti **daha yüksektir**.

Örnekler:

- Etkinleştirilmiş işlevler (bkz. 7.2 Cihaz fonksiyonları)
- Çalışan fan
- Yeni yerleştirilmiş gıdalar
- Yüksek çevre sıcaklığı
- Uzun süreli açık kapı

Sesler	Olası nedeni	Ses türü
Fokurdama ve çağlama	Soğutma maddesi soğutma devresi içinde akıyor.	Normal çalışma sesi
Tıslama ve ısıklık sesi	Soğutma maddesi soğutma devresi içine püskürtülüyor.	Normal çalışma sesi
Vızzlama	Cihaz soğutuyor. Ses şiddeti soğutma gücüne bağlıdır.	Normal çalışma sesi
Pırpır ve vınlama sesi	Fan çalışıyor.	Normal çalışma sesi
Klik sesi	Bileşenler açılır ve kapatılır.	Normal ayar değiştirme sesi
Takırdama veya uğuldama	Valf veya klapeler etkin.	Normal ayar değiştirme sesi

Sesler	Olası nedeni	Ses türü	Giderme
Titreşim	Uygun olmayan yapı	Arıza sesi	Cihazı ayar ayaklarının üzerinde yatay hizalayın.

Sesler	Olası nedeni	Ses türü	Giderme
Tingirdama	Donanım, Cihaz içinde nesneler	Arıza sesi	Donanım parçalarını sabitleyin. Nesneler arasında mesafe bırakın.

rağmen çalışma sırasında herhangi bir arıza ile karşılaştığınız takdirde, lütfen arızanın olası kullanım hatalarından kaynaklanıp kaynaklanmadığını kontrol edin. Bu durumda, garanti süresi içinde bile olsa, doğan masrafları ödemeniz gerekir.

Aşağıdaki arızaları kendiniz giderebilirsiniz.

10.3.1 Cihaz fonksiyonu

10.3 Teknik arıza

Cihazınız, çalışma güvenliğine ve uzun bir kullanım ömrüne sahip olacak şekilde tasarlanmış ve üretilmiştir. Buna

Hata	Nedeni	Çözümü
Cihaz çalışmıyor.	→ Cihaz açık değil.	► Cihazı çalıştırın.
	→ Fiş prize düzgün bir şekilde takılmamış.	► Fişi kontrol edin.
	→ Prizin sigortası sağlam değil.	► Sigortayı kontrol edin.
	→ Elektrik kesintisi	► Cihazı kapalı tutun. ► Gıdaları koruma: Buz akülerini gıdanın üstüne koyun veya elektrik kesintisi daha uzun süre boyunca devam ederse farklı bir derin dondurucu kullanın. ► Çözdürülmüş gıdaları tekrar dondurmayın.
	→ Soğuk cihaz kovanı cihaza doğru takılmamış.	► Soğuk cihaz kovanını kontrol edin.
Sıcaklık yeterince soğuk değil.	→ Cihazın kapısı tam kapatılmamış.	► Cihazın kapısını kapatın.
	→ Ortam sıcaklığı çok yüksek.	► Sorunun çözümü: (bkz. 1.5 Cihazı kullanma alanı)
	→ Cihaz çok sık veya çok uzun bir süre boyunca açıldı.	► Biraz bekleyip, gerekli sıcaklığın kendiliğinden tekrar ayarlanıp ayarlanmadığına bakın. Ayarlanmaması durumunda müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)
	→ Çok fazla taze gıda, SuperFrost olmadan yerleştirildi.	► Sorunun çözümü: (bkz. SuperFrost)
	→ Cihaz, bir ısı kaynağına (fırın, kalorifer, vs.) çok yakın yerleştirilmiş.	► Cihazın veya ısı kaynağının yerini değiştirin.
Kapı contası hasarlı veya başka nedenlerden dolayı değiştirilmelidir.	→ Kapı contası değiştirilebilir. Bu başka bir yardımcı alet olmadan değiştirilebilir.	► Müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)
Kapı çarpma önleyici arızalı veya başka nedenlerden ötürü değiştirilmesi gerekiyor.*	→ Kapı çarpma önleyici değiştirilebilir. Başka herhangi bir yardımcı alet gerekmeden değiştirilebilir.	► Müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)
Cihaz buzlanmış ya da yoğunlaşma suyu oluşuyor.	→ Kapı contası yivden kaymış olabilir.	► Kapı contasının yive doğru oturup oturmadığını kontrol edin.
Cihazın dış yüzeyi sıcak.*	→ Soğutma devri daiminin sıcaklığı, yoğunlaşma suyunun önlenmesi için kullanılır.	► Bu, normaldir.

Devre dışı bırakma

10.3.2 Donanım

Hata	Nedeni	Çözümü
İç aydınlatması yanmıyor.	→ Cihaz açık değil.	▶ Cihazı çalıştırın.
	→ Kapı 15 dakikadan daha uzun bir süre açık kaldı.	▶ İç aydınlatma, kapı açık bırakıldığında yaklaşık 15 dakika sonra otomatik olarak kapanır.
	→ LED lambası bozulmuş veya kapak arızalanmış.	▶ Müşteri servisine başvurun. (bkz. 10.4 Müşteri servisi)

10.4 Müşteri servisi

Önce, arızayı kendinizin giderip gideremeyeceğinizi kontrol edin (bkz. 10 Müşteri yardımı) . Bu mümkün olmadığında müşteri servisine başvurun.

Adresi ektaki "Liebherr Servisi,, broşüründe veya home.liebherr.com/service adresinde bulabilirsiniz.



UYARI

Profesyonel olmayan onarım!
Yaralanmalar.

- ▶ Cihaz ve elektrik bağlantısındaki, özellikle belirtilmemiş olan (bkz. 9 Bakım) onarım ve müdahalelerin sadece müşteri hizmetleri tarafından yapılması gerekir.
- ▶ Hasarlı şebeke bağlantı hattını sadece üretici veya müşteri hizmetleri ya da benzer kalifiye kişi tarafından değiştirilmesini sağlayın.
- ▶ Soğuk cihaz fişi olan cihazlarda bu değişim müşteri tarafından yapılabilir.

10.4.1 Müşteri servisi ile irtibata geçme

Aşağıdaki cihaz bilgilerinin hazırda bulunduğundan emin olun:

- ☐ Cihaz tanımı (model ve dizin)
- ☐ Servis no. (servis)
- ☐ Seri no. (S no.)
- ▶ Cihaz bilgilerini not edin.
- ▶ Müşteri servisini bilgilendirme: Arıza ve cihaz bilgilerini bildirin.
- ▶ Bu, daha hızlı ve hedefe yönelik bir servis verilmesini sağlar.
- ▶ Müşteri servisinin diğer talimatlarına uyun.

10.5 Model plakası

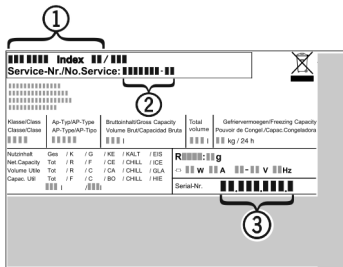


Fig. 126

(1) Cihaz tanımı (2) Servis no. (3) Seri no.

- ▶ Model plakasından bilgileri okuyun.

11 Devre dışı bırakma

- ▶ Cihazı boşaltın.
- ▶ Cihazı kapatın. (bkz. Cihazı kapatıp açma)

- ▶ Fişini prizden çekin.
- ▶ Gerekirse soğuk cihaz kovanını sökün: Soğuk cihaz kovanını cihaz fişinden çekin ve aynı anda sağa-sola hareket ettirin.
- ▶ Cihazı temizleyin. (bkz. 9.5 Cihazı temizleme)
- ▶ Kötü koku oluşmaması için kapısını açık bırakın.

12 İmha

12.1 Cihazın imha için hazırlanması



Liebherr, imal ettiği cihazlarda bataryalar kullanmaktadır. Avrupa Birliği dahilinde yasa koyucu, çevrenin korunması nedenlerinden dolayı son kullanıcıyı, eski cihazlar imha edilmeden önce bu bataryaları çıkarmakla yükümlü kılmıştır. Cihazının bataryalar içerdiğinde, cihazınızın üzerinde bu konuda bilgi yer alır.

Lambalar Lambaları kendiniz ve zarar vermeden çıkarabilmeniz olanağı söz konusu olduğunda, cihazı imha etmeden önce lambaları da çıkarın.

- ▶ Cihazı devre dışı bırakın.
- ▶ Mümkün olduğunda: Lambaları zarar vermeden sökün.

12.2 Cihazın çevreye zarar verilmeyecek şekilde imha edilmesi



Cihaz, halen değerli malzemeler içerir ve ayrılmamış yerleşim yeri çöplüğünden farklı çöp imha tesislerine götürülmelidir.



Bataryaları eski cihazdan ayrı imha edin. Bunun için bataryaları ücretsiz olarak yetkili satıcılara veya geri dönüşüm ve değerli madde toplama yerlerine geri verebilirsiniz.

Lambalar

Sökülen lambaları, ilgili toplama sistemleri üzerinden imha edin.

Almanya için:

Yerel geri dönüşüm ve değerli madde toplama yerlerinde cihazı, ücretsiz olarak sınıf 1 toplama konteynerleri üzerinden imha edebilirsiniz. Yeni bir soğutma / dondurucu cihaz satın alındığında ve satış alanı > 400 m²'den büyükse, yetkili satıcı eski cihaz da ücretsiz olarak geri alır.

**UYARI**

Dışarı akan soğutma maddesi ve yağ!

Yangın. İçindeki soğutma maddesi, çevreye zarar vermez, ancak yanıcıdır. İçindeki yağda yanıcıdır. Açığa çıkan soğutma maddesi ve yağ, oldukça yüksek oranda olduğunda ve harici ısı kaynağı ile temas etmesi halinde tutuşabilir.

► Soğutma maddesi dolaşımının boru hatlarına ve kompresöre zarar vermeyin.

- Cihazın taşınması ile ilgili notları dikkate alın.
- Cihazı hasar vermeden taşıyın.
- Bataryaları, lambaları ve cihazı yukarıda öngörülen şekilde imha edin.

İthalatçı Firma:

Aykut Global İthalat İhracat Anonim Şirketi
Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim
Gökay Cad. No:13/3
Üsküdar 34662 - İstanbul / TÜRKİYE Üsküdar
Vergi Dairesi - 122 082 7157
Tel: 0216 634 44 44
Faks: 0216 634 39 88

İmalatçı Firma:

LIEBHERR - Hausgeräte Marica EOOD
Plovdiv Area, 4202 Radinovo (Bulgaria)
Tel: +359 32 505-310

Taşıma ve Nakliye Sırasında Dikkat Edilecek Hususlar:

- a.** Ürününüzü dolu veya boş kullanırken, düz ve kaygan olmayan zeminler üzerinde durmasını sağlayınız.
- b.** Ürünü bir zemine koyarken ürün ile zemin temasının hızlı ya da sert olmamasını sağlayınız. Aksi takdirde ürün zarar görebilir.
- c.** Taşıma veya nakliye sırasında ürünün boş ve kuru olmasını sağlayınız, titreşime ve darbeye maruz kalmayacak bir koruma veya ambalaj ile bu işlemin yapılması gerekmektedir.

Kullanım Hatalarına İlişkin Bilgiler:

Ürünün amacına uygun olarak kullanılmaması durumunda ürün ve/veya kişiler zarar görebilir. Tanıtma ve kullanım kılavuzu okunmalı ve ürün bu talimatlara uygun olarak kullanılmalıdır.

Kullanım Ömrü Bilgisi:

6502 Sayılı Tüketicinin Korunması Kanunu tarafından satış sonrası hizmetler yönetmeliği ek liste de tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 10 yıldır.

Enerji Tüketimi Açısından Verimli Kullanıma İlişkin Bilgiler:

Kısıtlı enerji kaynaklarımızı verimli kullanmak adına, ürününüzü aktif olarak kullanmadığınız sürece fişten çekiniz. Standby özelliği olan modellerde ürünü standby modunda bırakmamaya özen gösteriniz.

Ürünün Montajı:

Ürün montaj, kurulum veya tanıtım işlemi sadece yetkili servis tarafından yapılmalıdır. Müşteri Hizmetleri (Satış Sonrası Hizmetler) iletişim bilgileri aşağıdadır, çağrı merkezini arayıp randevu talep edebilirsiniz.

Satış Sonrası Hizmetler:

Telefon: 444 4 784 - 08504737271
Adres: Barbaros Mahallesi Sedef Sokak
Validebağ Konakları A2 Blok D:19
Üsküdar – İstanbul
E-posta: destek@aykutglobal.com
Güncel yetkili servis listesi internet sayfasında mevcuttur, şu adresten bilgi edinebilirsiniz:
<https://www.aykutglobal.com/iletisim>

Güncel yetkili servis iletişim bilgileri ve yedek parça malzeme temini için yukarıda iletişim bilgileri bulunan Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçebilirsiniz. Tüketiciler, şikayet ve itirazları konusundaki başvurularını tüketici mahkemelerine ve tüketici hakem heyetlerine yapabileceklerdir. Ürünün 6502 sayılı Tüketicinin Korunması hakkında kanun da tanımlanmış ve 'Ayıplı mal' olarak nitelendirilen kapsama girmesi durumunda;

- (1) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici;
 - a) Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
 - b) Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
 - c) Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,

- (2) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya tarışı da kullanılabilir. Bu fıkradaki hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur. Üretici veya ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbın doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulmaz. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir.

(3) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri, ayıbın önemi ve diğer seçimlik haklara başvurmanın tüketici açısından sorun teşkil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.

(4) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami otuz iş günü, konut ve tatil amaçlı taşınmazlarda ise altmış iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, bu kanunun 58 inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi halde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.

(5) Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhal tüketiciye iade edilir.

GARANTİ

CİHAZ SAHİBİNİN

İsim:

Adres:

Ev Tel:

Cep Tel:

İş Tel:

E-mail:

ÖNEMLİ NOT

Lütfen bu kuponu sağ tarafta yazılı olan adrese gönderiniz.

AYKUT

GLOBAL İTHALAT
İHRACAT A.Ş.

Altunizade Mah. Ord. Prof.
Dr.Fahrettin Kerim Gökay Cad.
No:13/3 Üsküdar/İSTANBUL
T: 0216 634 44 44/ F: 0216 634 45 70

GARANTİ BELGESİ

- Garanti süresi, malın teslim tarihinden başlar ve 2 (iki) yıldır.
- Malın bütün parçaları dahil olmak üzere malın tamamı garanti süresince garanti kapsamındadır.
- Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;
a- Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
b- Satılanı alıkoymak, ayıp oranında satış bedelinde indirim isteme,
c- Asın bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
ç- İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.
- Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya karşı da kullanılabilir. Bu fıkradaki hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur. Üretici ve ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbı doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulamaz.
- Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri,

- ayıbının önemi ve diğer seçimlik haklara başvurunun tüketici açısından sorun teskil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.
- Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami otuz iş günü, konut ve tatil amaçlı taşınmazlarda işe atılmış iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, bu Kanunun 58'inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi halde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.
 - Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhal tüketiciye iade edilir.
 - Seçimlik hakların kullanılması nedeniyle ortaya çıkan tüm masraflar, tüketicinin seçtiği hakkı yerine getiren tarafça karşılanır. Tüketici bu seçimlik haklarından biri ile birlikte 11/1/2011 tarihli 6098 sayılı Türk Borçlar Kanunu hükümleri uyarınca tazminat da talep edebilir.

GARANTİ

GARANTİ BAŞLATMA KUPONU

Satıcı Firma Kaşe ve İmza

Yetkili Servis Kaşe ve İmza

CİHAZIN	CİNSİ :	SATIŞ TARİHİ :
	MARKASI :	FATURA NO :
	MODELİ :	MONTAJ TARİHİ :
	SERİ NO :	

Üretici veya İthalatçı Firmanın	Satıcı Firmanın	Ürünün
Ünvanı: Aykut Global İthalat İhracat A.Ş.	Ünvanı:	Markası:
Adres: Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim Gökay Cad. No: 13/3 Üsküdar/İSTANBUL	Adres:	Cinsi:
Telefonu: 0216 634 44 44	Telefonu:	Modeli:
Faks: 0216 634 45 70	Faks:	Bandrol ve Seri No:
	e-posta:	Teslim Tarihi:
	Fatura Tarih ve Sayısı:	Garanti Süresi: 2 Yıl
	Teslim Tarih ve Yeri:	Azami Tamir Süresi: 20 iş günü
Üretici veya İthalatçı Firmanın	Satıcı Firmanın	Ürünün
Yetkili İmzası:	Yetkili İmzası:	Yetkili İmzası:
Firma kaşesi:	Firma kaşesi:	Firma kaşesi:

* Aykut Global İthalat İhracat Anonim Şirketi tarafından verilen işbu garanti, cihazın anormal bir şekilde ve/veya maksat dışı kullanılmasından dolayı doğacak arızaların giderilmesini kapsadığı gibi aşağıda belirtilen hususlarda garanti dışı kalır.

1- Müsteriye tesliminden sonra meydana gelen hasar ve arızalar, 2- Kullanma hatalarından meydana gelen hasar ve arızalar, 3- Voltaj düşüklüğü ve fazlalığı, 4- Hatalı elektrik ve su tesisatı, uygun olmayan su kullanmak, 5- Cihazın etiketinde yazılı voltajdan farklı voltajda kullanma nedeni ile hasar ve arızalar, 6- Cihazın dış bölümleri ile ilgili saç ve plastik aksamın çizilme ve/veya kırılması, 7- Cihazlarımız ev tipidir, ticari ve endüstriyel kullanma uygun değildir, 8- Garanti Belgesi üzerinde veya cihaz üzerindeki seri numarasında tahrifat yapıldığında GARANTİ GEÇERSİZDİR.

Müşteri Hizmetleri

444 4 784

Mail: destek@aykutglobal.com
Adres: Barbaros Mah. Sedef
Şok. A2 Blok No: 19
Üsküdar/İSTANBUL

LIEBHERR

İthalatçı Firma
Aykut Global İthalat İhracat A.Ş.
Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim
Gökay Cad. No:13/3 Üsküdar/İSTANBUL
Tel: 0216 634 44 44
<https://www.aykutglobal.com/>



home.liebherr.com/fridge-manuals

TR Soğutma-dondurma kombinasyonu

Yayın tarihi: 20250521

Ürün no. dizini: 7086273-00

Liebherr-Hausgeräte Marica EOOD
Bezirk Plovdiv
4202 Radinovo
Bulgarien